



BIULETYN AMORZADOWY CZECHOWIC-DZIEDZIC

Nr 8

październik 2017

Możliwe, że nasza gmina zmieni dostawcę wody. Górnośląskie Przedsiębiorstwo Wodociągów S.A. w Katowicach, dysponujące Zakładem Uzdatniania Wody m.in. w Goczałkowicach, proponuje nam dostarczenie wody po niższej cenie, niż obecnie obsługująca naszą gminę w tym zakresie bielska AQUA. Mało tego - GPW oferuje nam ponadto kompleksową budowę nowej i modernizację istniejącej, przestarzałej i generującej duże straty wody sieci wodociągowej na terenie gminy - i to na swój koszt! A to kwota rzędu 60 mln złotych...

W NUMERZE

Gminny Dzień Seniora i Jesień dla Seniora w Gminie Czechowice-Dziedzice
strony 2-3

NA SESJI

Krok ku lepszemu cenie wody i modernizacji sieci wodociągowej w gminie. Podatki
strony 4-8

Inwestycje i remonty
strony 10-13

Z frontu robót
strony 13-15

25 lat DPS „Złota Jesień”
strony 15-16

Konferencja profilaktyczna
strony 16-17

W bibliotece
strona 17

Obchody Dnia Nauczyciela
strona 18

Złote Gody
strony 18-19

OKŁADKA:

Woda - czy jest szansa na obniżenie taryf?
oprac: Red. | Zdjęcie: www.clipart-library.com

BIULETYN SAMORZĄDOWY CZECHOWIC-DZIEDZIC

Ukazuje się 10 razy w roku (2017)

Czasopismo wydaje:
Urząd Miejski w Czechowicach-Dziedzicach
Pl. Jana Pawła II 1
43-502 Czechowice-Dziedzice
www.czechowice-dziedzice.pl

Nakład: 6000 + 100 egz.
Druk: Times | Czechowice-Dziedzice
Projekt, opracowanie graficzne,
skład i przygotowanie do druku - Red.

REDAKTOR NACZELNY:

Paweł Mizera
Tel. 32 21 471 86
biuletyn@um.czechowice-dziedzice.pl

RADA PROGRAMOWA:

Maciej Kołoczek (przewodniczący)
Krzysztof Bergel
Andrzej Maj
Alicja Ogiegło

Krok ku lepszemu cenie wody i kompleksowej modernizacji sieci wodociągowej w gminie

strony 9-12

TEMAT MIESIĄCA

Gminny Dzień Seniora

5 października br. odbył się **Gminny Dzień Seniora w Czechowicach-Dziedzicach**, będący podsumowaniem wydarzeń z cyklu „**Jesień dla Seniora**”. Spotkanie w Dworcu Eureka zgromadziło około 240 uczestników - w tym reprezentantów wszystkich organizacji senioralnych działających na terenie gminy - i było okazją do podsumowania wrześniowych atrakcji, przygotowanych z myślą o najstarszych mieszkańcach naszego miasta.

Oferta „Jesieni dla Seniora 2017”, przygotowana przez Gminę Czechowice-Dziedzice - z inicjatywy Gminnej Rady Seniorów - przedstawiała się naprawdę imponująco. W ramach cyklu wydarzeń, które odbyły się między 11 września a 2 października br., seniorzy mieli okazję obejrzeć trzy seanse filmowe w ramach Filmowego Klubu Seniora. Uczestniczyli również w warsztatach „60+ bezpiecznie w ruchu drogowym”, wyjeździe do zamków w Trenčinie i Bojnicach na Słowacji, wernisażu wystawy Katarzyny Majdak, prezentującej fotografie kolekcji lamp Janusza Chmielniaka oraz spotkaniu pt. „Aktywni, sprawni i zdrowi w każdym wieku”. Z myślą o czechowickich seniorach zorganizowano także turnieje: szachów, kręgli oraz

tenisa stołowego, zajęcia nordic walking dla początkujących, a NZOZ „Salus” przygotował dla nich dzień otwarty, z prezentacją sprzętu rehabilitacyjnego oraz poradami lekarskimi i badaniem słuchu. Seniorzy mogli się również zapisać do Akademii Pięknego Czasu. W przygotowaniu tak ciekawej i różnicowanej tematycznie oferty dla czechowickich seniorów uczest-

niczyli: Miejska Biblioteka Publiczna, Miejski Dom Kultury, Ośrodek Pomocy Społecznej, Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji, NZOZ „Salus”, Stowarzyszenie Emerytów i Rencistów „Aktywni”, Polski Związek Emerytów, Rencistów i Inwalidów, Gminna Rada Seniorów oraz Wydział Promocji Urzędu Miejskiego w Czechowicach-Dziedzicach. W czasie spotkania podsumowują-



FOT. LUKASZ PIATEK

▷ tego „Jesień dla Seniora 2017”, z rąk Burmistrza **Mariana Błachuta** oraz Przewodniczącego Gminnej Rady Seniorów w Czechowicach-Dziedzicach **Edwarda Lesiewicza**, puchary i pamiątkowe dyplomy otrzymali najlepsi zawodnicy rozegranych we wrześniu turniejów: tenisa stołowego - 1. miejsce - **Jerzy Bożek**, 2. **Tadeusz Berger**, 3. **Andrzej Kobieła**; szachowego - 1. **Leszek Kosiba**, 2. **Jerzy Lapczyk**, 3. **Kazimierz Kocur**; Kągli - 1. **Tadeusz Berger**, 2. **Michał Krawczykiewicz**, 3. **Jerzy Wierzejski**.

W czasie uroczystości wręczone zostały również odznaczenia Polskiego Związku Emerytów, Rencistów i Inwalidów. Duże Złote Odznaki Honorowe otrzymali Zastępca Burmistrza Czechowic-Dziedzic **Maciej Kołoczek** oraz Przewodniczący Rady Miejskiej **Damian Żelazny**, a Małe Złote Odznaki Honorowe - **Józefa Budna**, **Helena Hałas**, **Małgorzata Hess**, **Krystyna Iskrzycka**, **Janina Jakóbiec**, **Ludmiła Kapias**, **Leon Kaplita**, **Leszek Kosiba**, **Teresa Moj**, **Cecylia Musialik**, **Władysław Piecha**, **Andrzej Pysz**, **Maria Rojewska**, **Małgorzata Rybska**, **Maria Staniek**, **Maria Wrzoł** i **Urszula Żertka**. Odznakę Honorową „Za zasługi dla Województwa Śląskiego” otrzymał członek Gminnej Rady Seniorów w Czechowicach-Dziedzicach **Kazimierz Polok**. W ramach Gminnego Dnia Seniora zgromadzeni w Dworku Eureka czechowiczcy seniorzy mieli okazję wysłuchać wykładu na temat aktywności fizycznej

osób w podeszłym wieku, który wygłosiła **Izabela Zająć-Gawlak**, adiunkt w AWF Katowice, członek Śląskiej Rady ds. Seniorów. Przez cały czas dostępna była ekspozycja prac artystycznych, wykonanych przez czechowickich seniorów. Obchody Gminnego Dnia Seniora zakończył występ Movimento Plus, działającego w ramach Czechowickiego Teatru Muzycznego Movimento, pod kierunkiem **Barbary Bielaczyc**. (Ł.P.) ■



Wręczenie dyplomów i pucharów oraz odznak honorowych, wystawa prac - tak podsumowano „Jesień dla Seniora w Gminie Czechowice-Dziedzice”, czyli cykl imprez kulturalnych, wykładów i zawodów skierowanych do seniorów.



Na sesji Rady Miejskiej

Krok ku lepszej cenie wody i modernizacji sieci wodociągowej

Rada Miejska jednogłośnie opowiedziała się za podjęciem działań zmierzających do zmiany źródła zaopatrzenia Gminy Czechowice-Dziedzice w wodę pitną. Obecnie wodę do gminy dostarcza bielska AQUA, jednak - zdaniem radnych i wielu mieszkańców - jest ona zbyt droga. Z kolei - konkurencyjne dla firmy AQUA - Górnośląskie Przedsiębiorstwo Wodociągów S.A. w Katowicach nie tylko proponuje nam **dostarczenie wody w niższej cenie**, ale i oferuje **kompleksową budowę nowej i modernizację istniejącej sieci wodociągowej na terenie gminy - i to na swój koszt!**

Rada Miejska podjęła uchwałę, w której radni wyrazili zdecydowane poparcie dla przedstawionej przez Górnośląskie Przedsiębiorstwo Wodociągów S.A. w Katowicach oferty zrealizowania inwestycji, w wyniku

której woda pitna dla naszej gminy byłaby dostarczana przez to przedsiębiorstwo, a także upoważniła Burmistrza do podjęcia współpracy z GPW w celu ustalenia szczegółów i realizacji tej tak istotnej dla gminy inwestycji.



Oferta GPW

Rozmowy przedstawicieli gminy z GPW w sprawie możliwości zasilania Gminy Czechowice-Dziedzice w wodę z sieci magistralnej GPW prowadzone są już od dwóch lat. Górnośląskie Przedsiębiorstwo Wodociągów S.A. jest jednym z największych przedsiębiorstw wodociągowych w Polsce i w Europie - ujmuje, uzdatnia i sprzedaje wodę przeznaczoną do spożycia dla

Instalacje wodociągowe i magistralne GPW w Czańcu, Kobiernicach i Goczałkowicach

około 3 mln mieszkańców na terenie Górnego Śląska i Małopolski, zaopatrując w wodę powierzchnię około 4,3 tysięcy kilometrów kwadratowych (obszar około 70 gmin). Roczna sprzedaż wody wynosi ok. 120 mln m³. Spółka sprzedaje wodę pitną z sieci magistralnej 48 przedsiębiorstwom wodociągowo-kanalizacyjnym, realizującym zadania własne gmin w zakresie zaopatrzenia ludności w wodę. Spółka bazuje na wodach po-

wierzchniowych, głównie z rzeki Soły, a także z zapory Dzieńkowice i Zapory Goczałkowickiej (wody pochodzenia powierzchniowego mają zdecydowanie największy udział w łącznej produkcji wody przez GPW i wynoszą ok. 79%). Dodatkowo GPW eksploatuje także źródła głębinowe zlokalizowane z północnym obszarze działania spółki (okolice Kalet, Tarnowskich Gór i Pyskowi). Woda jest produkowana w dziewięciu Stacjach Uzdatnia-

nia Wody i dwóch Zakładach Uzdatniania Wody, następnie transportowana siecią rurociągów magistralnych do sieciowych zbiorników wyrównawczych, a stamtąd - do klientów. Sieć magistralna eksploatowana jest przez siedem oddziałów, a długość rurociągów (o średnicach sięgających nawet do 1800 mm) wynosi ponad 900 km. Rurociągi te połączone są z dziewięcioma kompleksami sieciowych zbiorników wyrównawczych o pojemności łącznej 374 tys. metrów sześciennych. Pierścieniowy układ sieci, na który składają się stacje uzdatniania wody oraz sieciowe zbiorniki wyrównawcze, pozwala zaopatrzyć w wodę wszystkich odbiorców w różnych, ekstremalnych nawet warunkach - wymaga jedynie dokonania odpowiednich przełączeń na sieci. W razie awarii lub klęski żywiołowej, GPW jest w stanie dostarczyć swoją siecią wodę pitną na przeciwległy kraniec Górnego Śląska, co w sposób systemowy zapewnia bezpieczeństwo zaopatrzenia. GPW S.A. jest spółką o dużym potencjale, a jej większościowym właścicielem jest samorząd Województwa Śląskiego, który posiada ponad 80% akcji. Pozostałe udziały należą do pracowników (15%) oraz indywidualnych akcjonariuszy. Sytuacja finansowa przedsiębiorstwa jest stabilna. Zatrudnionych w nim jest ponad tysiąc osób, a łącznie w grupie kapitałowej z GPW Inżynieria i Eko Energia Silesia ok. 1,5 tysiąca.

Z naciskiem na jakość

Głównym źródłem zasilania w wodę jest kaskada rzeki Soły na zbiorniku Czaniec. Ze zlokalizowanej tam komory ujęcia woda jest transportowana dalej grawi-

▷ tacyjnie dwoma rurociągami - jednym do Stacji Uzdatniania Wody w Kobiernicach (a następnie - po uzdatnieniu - do pompowni w Urbanowicach, dzielnicy Tychów), a drugim do Zakładu Uzdatniania Wody w Goczałkowicach. Celem zapewnienia wysokiej jakości i czystości wody,

na ujęciu wody w Kobiernicach wprowadzono dodatkowy biomonitoring, poprzez monitorowanie zachowania osmii... małży, zwierząt wyjątkowo wrażliwych na zanieczyszczenia. W skrócie wygląda to tak, że do każdej małży przyczepiony jest elektromagnes współpracujący z sondami pomiarowymi, które rejestrują stopień otwarcia muszli - w przypadku pogorszenia się czystości wody w rzece muszle się zamykają, a system generuje sygnał alarmowy dla służb laboratoryjnych. Małże „pracują” na takim „stanowisku” tylko przez trzy miesiące, a następnie trafiają z powrotem do jeziora, skąd zostały wyłowione, a ich miejsce zajmują nowe. Metoda biomonitoringu jest jedną z najskuteczniejszych, sprawdzonych technologii uzupełniających badania jakości wody. Oprócz tego produkowana woda jest poddawana systematycznej kontroli przez laboratorium GPW pod względem parametrów mikrobiologicznych, fizyczno-chemicznych, organoleptycznych oraz hydrobiologicznych. Oprócz metod tradycyjnych (referencyjnych), stosowane są także metody alternatywne, które umożliwiają uzyskanie jeszcze lepszych wyników. Woda na ujęciach jest ściśle kontrolowana zarówno przez laboratoria technologiczne, jak i akredytowane laboratoria kontroli jakości, co pozwala optymalizować technologię uzdatniania tak, aby woda była jak najlepszej jakości.

Zakład Uzdatniania Wody Goczałkowice składa się z dwóch ciągów technologicznych, które zostały zmodernizowane i uzupełnione o linię ozonu i węglą aktywnego, poprawiającą jakość dostarczanej odbiorcom wody, spełniającej aktualnie wszelkie normy krajowe i europejskie. Zakład jest jednym z nowoczesniejszych zakładów tego typu w Polsce - jako jeden z nielicznych wykorzystuje do oczyszczania wody węgiel aktywny wyprodukowany... z łupin orzecha kokosowego. Zastosowanie nowoczesnej technologii podwójnego ozonowania oraz filtrów węglowych pozwala



Wiceprezes GPW Mirosław Szemla i Burmistrz Marian Błachut przekonywali, że współpraca gminy z GPW przyniesie korzyści dla gminy i jej mieszkańców



FOT. RED.

na utrzymanie wody na najwyższym poziomie czystości.

Zakład zajmuje powierzchnię około 55 hektarów i produkuje ok. 180-220 tys. m³ wody na dobę, jego możliwości produkcyjne są jednak dużo większe i bez problemu może on zwiększyć swoją wydajność nawet do ok. 300 tys. m³ na dobę, zapewniając w tym m.in. także dostawy wody dla odbiorców w naszej gminie. Obecnie głównym źródłem wody dla Zakładu Uzdatniania Wody Goczałkowice jest rzeka Soła, a w mniejszym stopniu - Jezioro Goczałkowickie. Dodatkowym źródłem wody jest ujęcie w Strumieniu

na rzece Wiśle. Woda z Kobiernic płynie grawitacyjnie - co w istotny sposób obniża koszty produkcji wody - rurociągiem o długości 26 kilometrów, w tym przez teren... Gminy Czechowice-Dziedzice.

Zasady współpracy

Według zapewnień władz spółki, jej intencją jest nawiązanie wieloletniej współpracy w zakresie dostaw wody przez GPW na terenie Gminy Czechowice-Dziedzice. Celem obecnej współpracy jest zabezpieczenie możliwości zakupu wody od GPW przez Gminę

CIĄG DALSZY NA STRONIE 6

Rada Miejska obradowała 12 i 24 października 2017 r.

Na sesji 12 października 2017 r. uchwalone zostały następujące uchwały:

1) Nr XXXIX/419/17 w sprawie wyrażenia stanowiska wobec działań Burmistrza Czechowice-Dziedzic, zmierzających do zmiany źródła zaopatrzenia Gminy Czechowice-Dziedzice w wodę pitną

Na sesji 24 października 2017 r. uchwalone zostały następujące uchwały:

- 1) Nr XL/420/17 w sprawie zmiany wieloletniej prognozy finansowej Gminy Czechowice-Dziedzice,
- 2) Nr XL/421/17 w sprawie zmian w budżecie Gminy na rok 2017,
- 3) Nr XL/422/17 w sprawie określenia wysokości stawek podatku od środków transportowych na terenie Gminy (...),
- 4) Nr XL/423/17 w sprawie nadania nazwy drodze wewnętrznej położonej w Czechowicach-Dziedzicach,
- 5) Nr XL/424-426/17 w sprawie wyrażenia zgody na nieodpłatne nabycie działek,
- 6) Nr XL/427/17 w sprawie ustanowienia służebności przesyłu,
- 7) Nr XL/428/17 w sprawie wyrażenia zgody na rozwiązanie umowy użytkowania wieczystego gruntu stanowiącego własność Gminy (...),
- 8) Nr XL/429/17 w sprawie nieodpłatnego przekazania na rzecz Wspólnoty Mieszkaniowej nieruchomości przy ul. Łukasiewicza 2 w Czechowicach-Dziedzicach powierzchni użytkowej,
- 9) Nr XL/430/17 w sprawie stwierdzenia przekształcenia dotychczasowej sześciolletniej Szkoły Podstawowej nr 1 w Zespole Szkolno-Przedszkolnym nr 1 im. Jana Brzechwy w Czechowicach-Dziedzicach w ośmioletnią Szkołę Podstawową nr 1 w Zespole Szkolno-Przedszkolnym nr 1 im. Jana Brzechwy w Czechowicach-Dziedzicach,
- 10) Nr XL/431/17 w sprawie stwierdzenia przekształcenia dotychczasowej sześciolletniej Szkoły Podstawowej nr 2 im. Królowej Jadwigi w Czechowicach-Dziedzicach w ośmioletnią (...),
- 11) Nr XL/432/17 w sprawie stwierdzenia przekształcenia dotychczasowej sześciolletniej Szkoły Podstawowej nr 3 im. Juliusza Słowackiego w Czechowicach-Dziedzicach w ośmioletnią (...),
- 12) Nr XL/433/17 w sprawie stwierdzenia przekształcenia dotychczasowej sześciolletniej Szkoły Podstawowej nr 4 im. Orła Białego w Czechowicach-Dziedzicach w ośmioletnią (...),
- 13) Nr XL/434/17 w sprawie stwierdzenia przekształcenia dotychczasowej sześciolletniej Szkoły Podstawowej nr 5 im. Mikołaja Kopernika w Czechowicach-Dziedzicach w ośmioletnią (...),
- 14) Nr XL/435/17 w sprawie stwierdzenia przekształcenia dotychczasowej sześciolletniej Szkoły Podstawowej nr 7 im. Kazimierza Wielkiego w Czechowicach-Dziedzicach w ośmioletnią (...),
- 15) Nr XL/436/17 w sprawie stwierdzenia przekształcenia Zespołu Szkół im. ks. prof. Józefa Tischnera w Ligocie w ośmioletnią (...),
- 16) Nr XL/437/17 w sprawie stwierdzenia przekształcenia dotychczasowej sześciolletniej Szkoły Podstawowej nr 2 im. Powstańców Śląskich w Ligocie w ośmioletnią (...),
- 17) Nr XL/438/17 w sprawie stwierdzenia przekształcenia dotychczasowej sześciolletniej Szkoły Podstawowej nr 3 im. Zofii Kossak-Szczuckiej w Ligocie w ośmioletnią (...),
- 18) Nr XL/439/17 w sprawie stwierdzenia przekształcenia Zespołu Szkół im. ks. Józefa Londzina w Zabrzegu w ośmioletnią (...),
- 19) Nr XL/440/17 w sprawie stwierdzenia przekształcenia dotychczasowej sześciolletniej Szkoły Podstawowej w Zespole Szkolno-Przedszkolnym im. Jana Pawła II w Bronowie w ośmioletnią Szkołę Podstawową (...),
- 20) Nr XL/441/17 w sprawie wyrażenia zgody na zawarcie porozumienia międzygminnego dotyczącego udzielenia schronienia osobom bezdomnym z terenu Gminy Kozy,
- 21) Nr XL/442/17 w sprawie wyrażenia poparcia dla działań Przedsiębiorstwa Inżynierii Miejskiej Sp. z o.o. dotyczących planowanej zmiany źródła wytwarzania ciepła służącego lokalnej sieci ciepłowniczej.

Wszystkie uchwały i projekty uchwał → www.bip.czechowice-dziedzice.pl ■

▷ Czechowice-Dziedzice. Należy pamiętać, że zbiorowe zaopatrzenie w wodę i odprowadzanie ścieków jest ustawowym zadaniem każdej gminy, które u nas realizowane jest obecnie (i nadal będzie, niezależnie od źródła i dostawcy wody) przez obie gminne spółki zajmujące się dostawą wody - Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o.o. oraz Przedsiębiorstwo Inżynierii Miejskiej Sp. z o.o. W celu zbadania technicznej możliwości zaopatrzenia terenu naszej gminy w swoją wodę GPW zleciło firmie zewnętrznej wykonanie wielo-wariantowej koncepcji, w której jedną z opcji była m.in. budowa stacji uzdatniania wody w Czechowicach-Dziedzicach za około 20 milionów złotych, lecz - biorąc pod uwagę niewykorzystane możliwości produkcyjne Zakładu Uzdatniania Wody Goczałkowice - byłoby to z punktu widzenia spółki niezasadne. Po przeprowadzeniu analizy wszystkich opracowanych koncepcji i konsultacji z PWiK i PIM, wybrano dwa inne, optymalne finansowo i technicznie warianty zasilania w wodę naszej gminy z sieci magistralnej GPW. Realizacja jednej z tych opcji będzie jednak wymagała od spółki poczynienia poważnych nakładów inwestycyjnych w wysokości około 60 mln zł, w tym wybudowania od podstaw nowego wodociągu zapewniającego ciągłość dostaw. Wariant pierwszy przewiduje budowę łącznie 26,4 km rurociągu magistralnego od Zakładu Uzdatniania Wody Goczałkowice, poprzez teren Gminy Goczałkowice-Zdrój do Czechowic-Dziedzic (z czego ok. 20 km na terenie naszej gminy), w tym renowację części rurociągu metodą reliningu i „rękawa” (ok. 6,7 km). W wariantcie tym duża część magistrali przechodziłaby przez prywatne grunty na terenie Gminy Goczałkowice-Zdrój, co wymagałoby poczynienia wielu uzgodnień i wypłaty odszkodowań dla właścicieli gruntów - co z kolei wpłynęłoby znacząco na zwiększenie kosztów inwestycji. Wariant drugi przewiduje budowę około 24 kilometrów rurociągu magistralnego wzdłuż korony zapory w Goczałkowicach lub po dnie jeziora do Czarnolesia - a dalej przez Zabrzeg i (lub) Ligotę do Czechowic-Dziedzic - oraz renowację głównych wodociągów na terenie sołectw i miasta. Wariant ten jest aktualnie opracowywany szczegółowo na podstawie uzgodnień z PIM i PWiK. Koncepcja ta została wstępnie przedstawiona na wyjeździe informa-

cyjnym, zorganizowanym przez Zarząd GPW, który odbył się 19 września br. i podczas którego przedstawiciele władz samorządowych naszej gminy oraz PWiK i PIM zapoznali się z ujęciem wody pitnej i technologią uzdatniania wody w Kobiernicach oraz z Zakładem Uzdatniania Wody w Goczałkowicach. Zakłada się, że gmina będzie aktywnie wspierała realizację przedsięwzięcia w zakresie nadzoru właścicielskiego względem PWiK oraz PIM. Ponadto, w trakcie postępu budowy, PWiK przeniesie na GPW prawa własności części

wodociągu magistralnego. W przypadku wyrażenia przez Gminę Czechowice-Dziedzice woli podpisania wieloletniej umowy na dostawę wody z GPW, spółka we własnym zakresie wykona dokumentację projektową oraz zreali-

zuje inwestycję o wartości ok. 60 mln zł. Dalsze działania będą jednak wiązały się z kosztami, stąd GPW zobowiązał się podjąć je dopiero w przypadku, gdy będzie zgoda gminy na podjęcie współpracy z GPW w zakresie zasilania w wodę pitną z tej spółki - i stąd potrzeba podjęcia uchwały intencyjnej przez radnych.

Zdaniem gminy

Burmistrz Czechowic-Dziedzic **Marian Błachut** przypomniał, że woda dla celów bytowych jest bardzo ważnym elementem życia człowieka - stąd jej jakość i cena jest bardzo ważna dla mieszkańców. Przy rozpatrywaniu taryf za zbiorowe zaopatrzenie w wodę i zbiorowe odprowadzanie ścieków, co roku zwracano uwagę na wysoką cenę wody i wówczas przedsiębiorstwa wodociągowo-kanalizacyjne wskazywały, że na cenę wody mają wpływ m.in. ukształtowanie terenu i rozproszenie sieci, stan techniczny sieci i wynikający z tego duży poziom strat wody, a także hurtowa cena zakupu wody. Cztery lata temu, przy przyjmowaniu przez gminę majątku RPWiK Tychy S.A. padały pytania, czy spowoduje to obniżenie lub przynajmniej ustabilizowanie cen wody na terenie miasta. I dziś można powiedzieć, że się to udało - po przejęciu wydzielonej części majątku RPWiK i utworzeniu gminnej spółki PWiK cena wody dla mieszkańców naszej gminy jest utrzymywana na stałym poziomie, co jest możliwe dzięki podjętym przez spółkę działaniom w zakresie obniżenia strat wody. Jednakże koszty działalności spółki rosną, m.in. ze względu na wzrost płacy minimalnej i inflację.

Ponadto stan techniczny sieci wodociągowej PWiK - przejętej od RPWiK - jest nadal zły, spółka i gmina nie dysponują bowiem odpowiednio dużymi środkami niezbędnymi na generalny remont i wymianę całej, pilnie wymagającej tego sieci - na około 160 km wodociągów, tylko ok. 20 km jest dobrej jakości. Burmistrz zwrócił uwagę, że obecna magistrala zasilająca gminę w wodę od strony Bielska-Białej jest przewymiarowana i znajduje się w bardzo złym stanie technicznym, co skutkuje dużymi stratami wody. Gminy ani PWiK nie stać na jej wymianę, ponieważ wartość szacunkowa inwestycji wynosi co najmniej ok. 15-20 mln zł. Ewentualna wymiana magistrali zasilającej gminę w wodę musiałaby zostać zrealizowana z kredytu zaciągniętego przez PWiK, co przełożyłoby się jednak nieuchronnie na wzrost taryfy za wodę dla mieszkańców. Modernizacja systemu magistralnego zasilającego w wodę bez angażowania środków finansowych z budżetu gminy lub gminnej spółki PWiK byłaby bardzo korzystna dla gminy. Ponadto, obecny układ technologiczny wodociągów na terenie gminy jest niekorzystny, ponieważ ma strukturę tzw. „drzewa”, tj. od jednej głównej magistrali jest rozprowadzana sieć wodociągowa o coraz mniejszych średnicach, co w przypadku awarii zwiększa straty wody na sieci oraz uniemożliwia „drugostronne” zasilanie w wodę. Zrealizowanie proponowanej przez GPW inwestycji pozwoliłoby na odejście od systemu drzewa i przejście do systemu pierścieniowego, który byłby dużo korzystniejszy dla mieszkańców gminy, umożliwiłby bowiem elastyczne przekierowywanie wody w czasie awarii i znacznie ograniczyłoby straty wody na sieci.

Możliwość zasilania gminy w wodę z GPW jest podnoszona od wielu lat, a od dwóch lat są prowadzone przez Burmistrza rozmowy w tej sprawie - ich efektem jest przedłożona na sesji propozycja. Podjęcie współpracy z GPW w zakresie zasilania w wodę i deklaracja realizacji przez spółkę inwestycji jest strategiczną szansą dla Czechowic-Dziedzic na wprowadzenie pierścieniowego układu sieci magistralnej i zmodernizowanie części sieci wodociągowej. W przypadku podjęcia decyzji o podłączeniu się Gminy Czechowice-Dziedzic do GPW, inwestycja została by realizowana w ciągu około trzech lat.

Tańsza, wysokiej jakości woda

Obecny na sesji Wiceprezes Zarządu GPW **Mirosław Szemla** zapewnił, że cena hurtowa sprzedawanej wody przez GPW jest i będzie jednako-
►

▷ wody od GPW, niezależnie od tego, z jakiej pochodzi stacji lub zakładu uzdatniania wody, a także niezależnie od wielkości dostaw czy realizowanych inwestycji. Cena ta wynosi obecnie 2,25 zł/m³ wody (a gdy GPW jest głównym dostawcą wody, dodatkowo stosowany jest upust „lojalnościowy” w wysokości 6 groszy - w tym przypadku cena hurtowa wody wynosi 2,19 zł za metr sześcienny). Tymczasem, dotychczasowy dostawca wody dla gminy - bielska spółka AQUA - stosuje tzw. wolumeny zakupowe - cena hurtowa wody uzależniona jest od tego, ile się jej kupuje (im więcej, tym cena jest niższa i odwrotnie - im mniejszy zakup wody tym wyższa jest jej cena). Paradoksalnie więc, remontując i uszczelniając sieć wodociągową - i ograniczając w ten sposób straty (i tym samym pobór wody od spółki AQUA) - gmina naraża się na... wyższą cenę! Nie zachęca to do ograniczania strat wody, a ewentualne inwestycje gminy w sieć wodociągową - przy utrzymaniu dostaw z firmy AQUA - nie tylko by się nie zwróciły, ale wręcz - obok kosztów ich realizacji - oznaczałyby konieczność zakupu droższej wody, a w konsekwencji najprawdopodobniej wzrost taryf dla mieszkańców. Z kolei, nie podejmowanie takich inwestycji oznaczałoby coraz wyższe straty w zdegradowanej sieci, co zaowocowałoby koniecznością ich pokrycia a zatem... również wzrostem taryf!

Niezależnie zatem od tego, jakie decyzje podejmą gmina w zakresie obsługi swojej sieci, perspektywa dalszej współpracy z obecnym dostawcą wody nie wydaje się korzystna. Ponadto, cena hurtowa wody sprzedawana dla naszej gminy przez spółkę AQUA jest obecnie wyższa od ceny wody, jaką oferuje nam (i po jakiej zaopatruje innych odbiorców) GPW - różnica wynosi blisko 50 groszy (cena hurtowa wody sprzedawanej dla PIM wynosi 2,52 zł/m³, a dla PWiK - 2,56 zł/m³), co jeszcze bardziej skłania raczej ku współpracy z GPW i „roztania się” z naszym obecnym dostawcą wody.

1 stycznia 2018 r. wchodzi w życie w Polsce nowe prawo wodne, które przewiduje m.in. wzrost opłat środowiskowych za pobór wody, co nie pozostanie bez wpływu na koszty działalności przedsiębiorstw wodociągowo-kanalizacyjnych. W tej sytuacji każda możliwość, jeśli nie obniżenia ceny wody dla mieszkańców, to przynajmniej zahamowania (nieuchronnego wydaje się w obecnej sytuacji) jej wzrostu i utrzymania jej na dotychczasowym poziomie, jest warta przemyślenia i rozważenia. Celem głównym - jak podkreśla Burmistrz - jest uniknięcie wzrostu cen wody, spodziewanego w przypadku utrzymania obecnej, awaryjnej sieci i w kon-

sekwencji wejścia w życie niezależnych od samorządu zmian w prawie (m.in. wspomniane prawo wodne i przepisy o płacy minimalnej).

Górnośląskie Przedsiębiorstwo Wodociągów S.A. oferuje i gwarantuje nam dostawę wysokiej jakości wody - ozonowanej, a nie chlorowanej (co jest korzystniejsze dla jej jakości i zdrowia) - o stabilnych parametrach jakościowych, zapewnianej w sposób ciągły i niezawodny, z wielu zróżnicowanych i alternatywnych źródeł. GPW jest firmą wiarygodną, z dużymi możliwościami finansowymi, pozwalającymi na realizowanie inwestycji na terenie gminy. Liczy się na to, że podłączenie naszych wodociągów do GPW i ich przebudowa przez spółkę na jej koszt pozwoliłaby na co najmniej utrzymanie cen wody na dotychczasowym poziomie. Podjęcie przez GPW dalszych działań wymaga jednak udzielenia gwarancji samorządu gminnego dla realizacji inwestycji - biorąc pod uwagę zwrot inwestycji w okresie 17-20 lat, gmina musi dać gwarancję udzielenia zwolnienia z podatku od nieruchomości od nowo wybudowanej przez spółkę sieci magistralnej na swoim terenie. Decyzja w tej sprawie jest dla naszej gminy i mieszkańców - zdaniem Burmistrza - przełomowa, a nawet historyczna.

Nowa, zmodernizowana sieć

Prezes PWiK Sp. z o.o. **Andrzej Rzepka** wyjaśnił na sesji, że magistrala zasilająca w wodę naszą gminę wymaga natychmiastowego remontu, ze względu na bardzo zły stan techniczny rurociągu. Stan magistrali zasilającej miasto w wodę jest fatalny i powoduje bardzo duże i - w miarę postępującej

degradacji, coraz większe - straty wody. Istniejąca magistrala jest w całości zamortyzowana i jej wartość wynosi... zero złotych, w związku z tym nie ma żadnych obaw związanych z przekazaniem nowo wybudowanej sieci w poczet majątku GPW. Najważniejsze, że GPW zobowiązała się do wybudowania na swój własny koszt nowej sieci magistralnej, nie obciążając tym finansowo gminy, a wręcz... odciążając ją od konieczności realizacji tego niezwykle kosztownego zadania w bliskiej przyszłości. Koszty inwestycji będą wliczone w koszty działalności GPW jako całości i rozłożą się nie na naszą gminę i jej mieszkańców, lecz na wszystkich odbiorców wody od GPW (czyli na trzy miliony osób, zamiast na tylko na kilkadziesiąt tysięcy), wskutek czego w przeliczeniu na jednego odbiorcę będą znikome. Tym bardziej, że zmieszczą się w tej części budżetu przedsiębiorstwa, którą i tak przeznaczają one corocznie na planowe inwestycje. W przypadku zaś konieczności realizacji inwestycji przez PWiK, koszty znacząco obciążłyby naszą taryfę i musieliby ponieść je w całości nasi mieszkańcy i nasza gmina. Proponowane przez GPW rozwiązanie jest - zdaniem prezesa PWiK - bardzo korzystne pod względem technicznym i finansowym. Gmina nie ma wystarczających środków na modernizację swoich wodociągów. Dużej spółce, jaką jest GPW, łatwiej zrealizować inwestycję za 60 mln zł (wartość ponad 1/3 budżetu naszej gminy!), ponieważ roczny budżet GPW wynosi około 400 milionów złotych, w tym ok. 100 mln zł na same inwestycje. Rzecz w tym, aby wspomniane 60 milionów potrzebne na modernizację naszej sieci ▶

*Z wielkim smutkiem informujemy,
że odeszła od nas*

Ś.p.

Katarzyna Wieczorek

*Przewodnicząca Komisji Rewizyjnej
Rady Miejskiej w Czechowicach-Dziedzicach w latach 1998-2002*

*Rodzinie i najbliższym
wyrazy serdecznego współczucia
składają*

*Przewodniczący Rady Miejskiej
Damian Żelazny
wraz z radnymi*

*Burmistrz Czechowic-Dziedzic
Marian Blachut
wraz ze współpracownikami*

▷ przypadło właśnie nam, a nie zostało przeznaczone na inne inwestycje na terenie województwa. Dla porównania, nasza gmina w tegorocznym planie budżetowym na wszystkie tegoroczne gminne inwestycje miała niespełna 16 mln zł... Skala przedsiębiorstwa jest inna niż spółki AQUA czy PWiK i dlatego GPW może - w odróżnieniu od naszej gminy - zrealizować tak dużą inwestycję w ramach swoich możliwości budżetowych. Nie przyjmując oferty GPW i utrzymując dostawy wody z obecnego źródła stracilibyśmy tak naprawdę niepowtarzalną szansę...

AQUA czy GPW?

Rozmowy z przedsiębiorstwami wodociągowo-kanalizacyjnymi prowadzonymi działalnością na terenie gminy prowadzone są co roku podczas rozpatrywania taryfy za wodę i ścieki. Wówczas Burmistrz informuje Radę Miejską o wynikach negocjacji ze spółką AQUA w sprawie ceny hurtowej zakupu wody dla Czechowic-Dziedzic. Pomimo wielokrotnych starań Burmistrza, nie udało się wynegocjować tak korzystnej ceny, jaką proponuje nam obecnie GPW.

AQUA jest zainteresowana dalszą dostawą wody dla Gminy Czechowice-Dziedzic, a sprzedaż wody dla nas stanowi ok. 5% jej przychodów. Wodociągi bielskie zostały wybudowane przed II wojną światową dla Bielska-Białej oraz Czechowic i Dziedzic. Po zmianie struktury terytorialnej kraju w latach 70. i utworzeniu województwa bielskiego i katowickiego, zostały one podzielone. Po utworzeniu samorządu terytorialnego w 1990 r., miasto Bielsko-Biała z kilkoma sąsiednimi gminami zawiązało spółkę AQUA. Spółka na modernizację bielskiej sieci wodociągowej - której jest właścicielką - zaciągnęła kredyt w Banku Światowym, co pozwoliło na znaczące ograniczenie strat wody. Niestety, naszą część przedwojennej sieci ta modernizacja ominęła. AQUA pobiera wodę z trzech głównych ujęć - dwóch na rzece Sole w Kobiernicach oraz ze zbiornika w Wapienicy. Obecnie pobór wody wynosi 22 mln m³, a straty ok. 4 mln m³. Spółka nie jest właścicielką sieci na terenie Czechowic-Dziedzic, więc tylko dostarcza do niej wodę hurtowo. Woda ta jest doprowadzana do odbiorców w naszej gminie przez PWiK i PIM, które utrzymują i modernizują gminną sieć.

Stawki detaliczne firmy AQUA dla odbiorców wody w Bielsku-Białej są niższe od obowiązujących w naszej gminie głównie dlatego, że koszt produkcji i dostawy wody na terenie miasta Bielsko-Biała, przypadający w przeliczeniu na jednego mieszkańca (odbiorcy wody), jest dużo niższy, m.in. ze wzglę-

du na krótsze odcinki rurociągów w mieście i kumulację odbiorców w zabudowie wielorodzinnej. Koszt dostawy wody w zabudowie rozproszonej - czyli takiej, jaka dominuje na terenie Gminy Czechowice-Dziedzic - jest niestety dużo wyższy. Szczególnie, jeśli gmina „odziedziczyła” po RPWiK tak zdegradowaną, dziurawą i przestarzałą sieć... Ostateczna cena wody dla mieszkańców jest ustalana zawsze przez lokalne przedsiębiorstwo wodociągowo-kanalizacyjne (u nas - PWiK i PIM) i jest uzależniona od ponoszonych kosztów, rozległości sieci, strat wody itp. Końcowe koszty poszczególnych przedsiębiorstw są różne i dlatego różne są ceny wody dla mieszkańców. Ze względu na zły stan techniczny sieci wodociągowej na terenie miasta, spółka PWiK notuje obecnie duże straty wody, stąd też proponowana przebudowa sieci magistralnej pozwoliłaby na zmniejszenie strat wody, a tym samym na zmniejszenie kosztów działalności (choć należy pamiętać, że dużą część kosztów funkcjonowania spółek stanowią koszty stałe, których nie można obniżyć). I choć żadne przedsiębiorstwo wodociągowo-kanalizacyjne nie może zagwarantować stałej ceny wody, to pobierając wodę od GPW mamy przynajmniej zagwa-

rantowane, że nie zapłacimy za nią w hurcie więcej, niż inni - jak ma to miejsce obecnie.

Tańsza woda, dostarczana zmodernizowaną siecią - a tym samym z mniejszymi stratami i kosztami dostawy, przekładającymi się na taryfę - to cel, który przyświecał Burmistrzowi i radnym przy podejmowaniu uchwały. Należy jednak pamiętać, iż ma ona charakter wyłącznie intencyjny, a nie jest jeszcze ostateczną decyzją. Proponowane przedsięwzięcie jest trudne do realizacji (wymaga m.in. uzgodnień z właścicielami terenu, na którym będzie budowana sieć), jednak dla gminy ważne jest jak najszybsze przeprowadzenie inwestycji. GPW wstępnie rozpoznaje, jaka będzie możliwość doprowadzenia rurociągu - wstępnie proponuje się budowę odcinka rurociągu pod dnem jeziora, co byłoby rozwiązaniem najtańszym i najlepszym. Jeżeli okaże się to niemożliwe, to GPW będzie szukało innego rozwiązania.

Rada Miejska podjęła uchwałę nr XXXIX/419/17 w sprawie wyrażenia stanowiska wobec działań Burmistrza (...), zmierzających do zmiany źródła zaopatrzenia Gminy (...) w wodę pitną (za-21, przeciw -0, wstrzymało się -0). (Red.) ■

NA PODSTAWIE PROTOKOŁÓW Z SESJI I POSIEDZEŃ KOMISJI

Obchody Święta Niepodległości

11 listopada br. na Placu Wolności pod „cieniem” Pomnika Wolności - tablicą upamiętniającą miejsce, w którym stał zburzony przez hitlerowców, przedwojenny Pomnik Wolności - odbędą się uroczyste obchody 99. rocznicy Święta Niepodległości. Początek o godz. 10:00. W programie m.in. meldunki harcerzy i strzelców, przemówienia oraz składanie kwiatów. Uroczysty pochód przemaszeruje do kościoła pw. NMP Wspomożenia Wiernych w Czechowicach-Dziedzicach przy ul. Legionów (ulicami Kolejową i Legionów) na mszę świętą, która zostanie

odprawiona w kościele pw. NMP Wspomożenia Wiernych o godz. 11. Po zakończeniu której nastąpi złożenie kwiatów na cmentarzu przy Zbiorowej Mogile Poległych i Pomordowanych

w I i II Wojnie Światowej oraz pod tablicą w miejscu wymarszu Legionistów. Uroczystościom będą towarzyszyły **XX Bieg Niepodległości**, którego organizatorem jest Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji w Czechowicach-Dziedzicach i w którym, na klasycznym dystansie 10 kilometrów wystartuje 600 biegaczy (start o godz. 13, a wcześniej, o godz. 10, na stadionie MOSiR przeprowadzone zostaną zawody biegowe dla dzieci i młodzieży na krótszych dystansach) oraz **II Czechowickie Śpiewanie z „Czwórką”** (Plac Jana Pawła II godz. 16:30).

Zapraszamy wszystkich mieszkańców do udziału. (WP/UM) ■

Skorzystaj z usług laboratorium PIM-u!

Przedsiębiorstwo Inżynierii Miejskiej Sp. z o.o. informuje, że Laboratorium PIM Sp. z o.o. wykonuje, w ramach za-

kresu akredytacji AB 831, badania ścieków i wód powierzchniowych, w tym ścieków z przydomowych oczyszczalni oraz wykonuje ba-

dania fizyko-chemiczne wody przeznaczonej do spożycia na potrzeby własne, poza zakresem akredytacji. (PIM) ■

Uchwały Rady Miejskiej

PODATKI I OPŁATY 2018

Od 1 stycznia 2018 r. na terenie gminy obowiązywać będzie nowa uchwała w sprawie określenia wysokości stawek podatku od środków transportowych.

Utrzymane zostało z lat ubiegłych zróżnicowanie stawek podatku w zależności od ilości osi, rodzaju zawieszenia, dopuszczalnej masy całkowitej pojazdów oraz wpływu pojazdu na środowisko naturalne, objęto uchwałą normę EURO 6.

Podatek od środków transportowych

Zgodnie z art. 10 ustawy z dnia 12 stycznia 1991 roku o podatkach i opłatach lokalnych, Rada Gminy określa w drodze uchwały wysokość stawek podatku od środków transportowych. Stawki ustalone przez Radę Gminy nie mogą być niższe od stawek minimalnych ustalonych w obwieszczeniu Ministra Rozwoju i Finansów z dnia 6 października br. w sprawie stawek podatku od środków transportowych obowiązujących w 2018 r., ani też wyższe od stawek maksymalnych ustalonych w obwieszczeniu Ministra Finansów z dnia 28 lipca br. w sprawie górnych granic stawek kwotowych podatków i opłat lokalnych w 2018 roku.

W celu dopasowania do Europejskiego standardu emisji spalin w nowej uchwale zastosowano podział na pojazdy nie posiadające normy EURO 3 i posiadające normy EURO 3 (i wyższe), przez co została objęta również norma EURO 6. Określone w projekcie uchwały stawki podatku od środków transportowych zostały utrzymane w tej samej wysokości co w latach poprzednich.

Zgodnie z komunikatem Prezesa Głównego Urzędu Statystycznego z dnia 11 lipca 2017 r. opublikowanym w Monitorze Polskim z dnia 11 lipca 2017 r. (poz. 697), wskaźnik cen towarów i usług konsumpcyjnych w I półroczu 2017 r. w stosunku do I półroczu 2016 r. wyniósł 101,9 (wzrost cen o 1,9%) wobec powyższego stawki maksymalne na rok 2018 wzrosły zgodnie ze wskaźnikiem.

Stawki minimalne przeliczane są zgodnie z procentowym wskaźnikiem kursu euro na pierwszy dzień roboczy października danego roku w stosunku do kursu euro w roku poprzedzającym dany rok podatkowy - w przypadku, gdy wskaźnik ten jest równy lub wyższy niż 5%. W związku z tym, że wskaźnik ten nie przekroczył wskazanego progu,

minimalne stawki podatku od środków transportowych, które obowiązywać będą w 2018 roku pozostaną na niezmiennym poziomie w stosunku do obowiązujących w tym roku.

Zwalnia się od podatku od środków transportowych - pod warunkiem wzajemności - środki transportowe będące w posiadaniu przedstawicielstw dyplomatycznych, urzędów konsularnych i innych misji zagranicznych, korzystających z przywilejów i immunitetów na podstawie ustaw, umów lub zwyczajów międzynarodowych, oraz członków ich personelu, jak również innych osób zrównanych z nimi, jeżeli nie są obywatelami polskimi i nie mają miejsca pobytu stałego na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, a także środki transportowe stanowiące zapasy mobilizacyjne, pojazdy specjalne oraz pojazdy używane do celów specjalnych w rozumieniu przepisów o ruchu drogowym, jak również pojazdy zabytkowe, w rozumieniu przepisów o ruchu drogowym.

Uchwała Nr XL/422/17

Rady Miejskiej w Czechowicach-Dziedzicach z dnia 24 października 2017 r.

w sprawie określenia wysokości stawek podatku od środków transportowych na terenie Gminy Czechowice-Dziedzice

Rada Miejska w Czechowicach-Dziedzicach uchwała:

§ 1. Określa się na terenie Gminy Czechowice-Dziedzice stawki podatku od środków transportowych w skali roku podatkowego w następującej wysokości:

1. od samochodu ciężarowego w zależności od dopuszczalnej masy całkowitej pojazdu

- 1) powyżej 3,5 tony do 5,5 tony włącznie
 - a) posiadającego normy EURO 3 i wyższej - 482,00 zł
 - b) nie posiadającego normy EURO 3 i wyższej - 505,00 zł
- 2) powyżej 5,5 tony do 9 ton włącznie
 - a) posiadającego normy EURO 3 i wyższej 964,00 zł

- b) nie posiadającego normy EURO 3 i wyższej - 1.012,00 zł
- 3) powyżej 9 ton i poniżej 12 ton
 - a) posiadającego normy EURO 3 i wyższej - 1.204,00 zł
 - b) nie posiadającego normy EURO 3 i wyższej - 1.264,00 zł

2. od samochodu ciężarowego o dopuszczalnej masie całkowitej w zależności od zawieszenia - osi jezdnych i liczby osi

- 1) równej 12 ton i niższej niż 18 ton
 - a) pneumatyczne lub uznane za równoważne
 - z 2 osiami - 1.814,00 zł
 - z 3 osiami - 242,00 zł
 - z 4 osiami i więcej - 644,00 zł
 - b) inne systemy zawieszenia osi jezdnych
 - z 2 osiami - 1.814,00 zł
 - z 3 osiami - 496,00 zł
 - z 4 osiami i więcej - 653,00 zł
- 2) równej 18 ton i niższej niż 26 ton
 - a) pneumatyczne lub uznane za równoważne
 - z 2 osiami - 2.532,00 zł
 - z 3 osiami - 2.532,00 zł
 - z 4 osiami i więcej - 653,00 zł
 - b) inne systemy zawieszenia osi jezdnych
 - z 2 osiami - 2.657,00 zł
 - z 3 osiami - 2.657,00 zł
 - z 4 osiami i więcej - 1.019,00 zł

- 3) równej 26 ton i niższej niż 29 ton
 - a) pneumatyczne lub uznane za równoważne
 - z 2 osiami - 2.657,00 zł
 - z 3 osiami - 2.657,00 zł
 - z 4 osiami i więcej - 1.019,00 zł
 - b) inne systemy zawieszenia osi jezdnych
 - z 2 osiami - 1.225,00 zł
 - z 3 osiami - 2.657,00 zł
 - z 4 osiami i więcej - 2.657,00 zł

- 4) równej 29 ton i wyższej
 - a) pneumatyczne lub uznane za równoważne
 - z 2 osiami - 541,00 zł
 - z 3 osiami - 992,00 zł
 - z 4 osiami i więcej - 2.924,00 zł
 - b) inne systemy zawieszenia osi jezdnych
 - z 2 osiami - 1.225,00 zł
 - z 3 osiami - 1.542,00 zł
 - z 4 osiami i więcej - 2.924,00 zł

- 3. od ciągnika siodłowego lub balastowego przystosowanego do używania łącznie z naczepą lub przyczepą o dopuszczalnej masie całkowitej zespołu pojazdów w zależności od zawieszenia osi jezdnych i liczby osi**

1) od 3,5 tony do poniżej 12 ton

- a) posiadającego normy EURO 3 i wyższej - 1.566,00 zł
- b) nie posiadającego normy EURO 3 i wyższej - 1.644,00 zł

- 2) równej 12 ton do poniżej 31 ton
 - a) pneumatyczne lub uznane za równoważne
 - z 2 osiami - 548,00 zł
 - z 3 osiami i więcej - 1.219,00 zł
 - b) inne systemy zawieszenia osi jezdnych
 - z 2 osiami - 899,00 zł
 - z 3 osiami i więcej - 1.685,00 zł

- 3) równej 31 ton do 36 ton włącznie
 - a) pneumatyczne lub uznane za równoważne
 - z 2 osiami - 1.382,00 zł
 - z 3 osiami i więcej - 1.219,00 zł
 - b) inne systemy zawieszenia osi jezdnych
 - z 2 osiami - 2.261,00 zł

- ▷ - z 3 osiami i więcej - 1.685,00 zł
4) powyżej 36 ton do poniżej 40 ton
a) pneumatyczne lub uznane za równoważne
- z 2 osiami - 1.382,00 zł
- z 3 osiami i więcej - 1.219,00 zł
b) inne systemy zawieszenia osi jezdnych
- z 2 osiami - 1.895,00 zł
- z 3 osiami i więcej - 1.685,00 zł
5) równej 40 ton i wyższej
a) pneumatyczne lub uznane za równoważne
- z 2 osiami - 2.384,00 zł
- z 3 osiami i więcej - 2.384,00 zł
b) inne systemy zawieszenia osi jezdnych
- z 2 osiami - 1.895,00 zł
- z 3 osiami i więcej - 2.493,00 zł
- 4. od przyczepy lub naczepy (z wyjątkiem związanych wyłącznie z działalnością rolniczą prowadzoną przez podatnika podatku rolnego), która łącznie z pojazdem silnikowym posiada dopuszczalną masę całkowitą w zależności od zawieszenia osi jezdnych i liczby osi**
1) od 7 ton do poniżej 12 ton - 758,00 zł
2) równej 12 ton do poniżej 28 ton
a) pneumatyczne lub uznane za równoważne
- z 1 osią - 313,00 zł
- z 2 osiami - 1.012,00 zł
- z 3 osiami i więcej - 662,00 zł
b) inne systemy zawieszenia osi jezdnych
- z 1 osią - 1.139,00 zł
- z 2 osiami - 1.139,00 zł
- z 3 osiami i więcej - 1.192,00 zł
3) równej 28 ton do 36 ton włącznie
a) pneumatyczne lub uznane za równoważne
- z 1 osią - 313,00 zł
- z 2 osiami - 1.519,00 zł
- z 3 osiami i więcej - 1.519,00 zł
b) inne systemy zawieszenia osi jezdnych
- z 1 osią - 549,00 zł
- z 2 osiami - 1.263,00 zł
- z 3 osiami i więcej - 922,00 zł
4) powyżej 36 ton
a) pneumatyczne lub uznane za równoważne
- z 1 osią - 313,00 zł
- z 2 osiami - 1.604,00 zł
- z 3 osiami i więcej - 1.604,00 zł
b) inne systemy zawieszenia osi jezdnych
- z 1 osią - 549,00 zł
- z 2 osiami - 1.663,00 zł
- z 3 osiami i więcej - 1.604,00 zł
5. od autobusu w zależności od liczby miejsc do siedzenia poza miejscem kierowcy
1) mniejszej niż 22 miejsca
a) posiadającego normy EURO 3 i wyższej - 1.326,00 zł
b) nie posiadającego normy EURO 3 i wyższej - 1.392,00 zł
2) równej 22 i więcej miejsc
a) posiadającego normy EURO 3 i wyższej - 2.049,00 zł
b) nie posiadającego normy EURO 3 i wyższej - 2.150,00 zł
§ 2. (...)
§ 3. Traci moc uchwała Nr XVI/135/15 Rady Miejskiej (...) z dnia 24 listopada 2015 r. (...) oraz uchwała Nr XVII/158/15 (...) z dnia 17 grudnia 2015 r. (...)
§ 5. Uchwała (...) wchodzi w życie z dniem 1 stycznia 2018 roku. ■

Inwestycje i remonty

20 września br. Komisja Rozwoju i Rolnictwa Rady Miejskiej w Czechowicach-Dziedzicach zapoznana się z postępem prac w ramach inwestycji i remontów realizowanych przez gminę w ostatnim czasie.

Plac autobusowy

Wykonawcą przebudowy placu autobusowego jest firma JUSTMAR Turczyński Marcin z Chełma Śląskiego. Inwestycja obejmuje roboty rozbiórkowe związane z demontażem istniejącego placu, przebudowę sieci elektroenergetycznej oraz wykonanie całkowicie nowego układu komunikacyjnego na placu i nowych wjazdów i zjazdów z dróg publicznych. W trakcie prac budowlanych pojawiły się nieprzewidywane problemy, co spowodowało utrudnienia i opóźnienie realizacji zadania. Podczas rozbiórki placu w ziemi natrafiono na... siedem pocisków moździerzowych z okresu II wojny światowej, co wiązało się z koniecznością przerwania prac oraz wezwania saperów do usunięcia niewybuchów i sprawdzenia pirotechnicznego całego terenu. W trakcie robót budowlanych napotkano m.in. kilkanaście niezidentyfikowanych kabli teletechnicznych, co wiązało się z koniecznością ustalenia ich właścicieli, a następnie ich zabezpieczenia. Znalazienie niewybuchów oraz niezidentyfikowanych instalacji spowodowało konieczność ręcznego wykonania odkrywki terenu, co wydłużyło czas realizacji zadania. Dodatkowo na czas usuwania niewybuchów oraz ustalania właścicieli napotkanych kabli roboty budowlane były wstrzymane. Kolejnym problemem była dopływająca na teren inwestycji woda, co utrudnia-

ło wykonanie zaprojektowanej podbudowy placu.

Dokumentacja projektowa przebudowy placu autobusowego została wykonana na podstawie badań geologicznych wykonanych w 2014 r., które nie wykazały problemów napotkanych w trakcie realizacji inwestycji. W dokumentacji projektowej - na podstawie wykonanych otworów - nie stwierdzono występowania wód gruntowych. Problemem okazała się także kanalizacja deszczowa zlokalizowana wzdłuż budynku przy ulicy Niepodległości 3a, przebiegająca przez teren placu autobusowego, która została odkryta podczas robót ziemnych - niezidentyfikowany kanał deszczowy okazał się w pełni niedrożny, a jego studnie były zamulone. Kanał ten został przebudowany na nowy, z odprowadzeniem wód opadowych do istniejącej kanalizacji deszczowej w ulicy Niepodległości.

Istniejąca kanalizacja deszczowa odprowadzająca wodę z powierzchni placu autobusowego została rozebrana. Wybudowano nową sieć kanalizacyjną z nowymi studniami i separatorem z odprowadzeniem wód opadowych

Tak, jak przypuszczano, przy przebudowie placu autobusowego natrafiono na szereg trudności. Kilkanaście nieznanych kabli teletechnicznych, niezidentyfikowany kanał burzowy a nawet... siedem pocisków moździerzowych z okresu II wojny światowej! W związku z koniecznością wykonania dodatkowych, nieprzewidzianych w projekcie robót, termin realizacji inwestycji musiał zostać wydłużony do 30 listopada.

do istniejącej kanalizacji deszczowej w ulicy Towarowej. Jednakże kanalizacja deszczowa w ulicy Towarowej - będącej własnością PKP - okazała się być zamulona i utrzymywał się w niej wysoki poziom napełnienia wodą, co przy zwiększonych opadach mogło powodować tzw. cofkę wody na plac autobusowy i jego podmycie. W związku z tym, gmina podjęła działania związane z udrożnieniem kanalizacji.

Celem stabilizacji podłoża, wykonawca zaproponował wykonanie dodatkowego jego wzmocnienia. Kanalizacja deszczowa w ulicy Kolejowej została doraźnie podczyszczona celem udrożnienia, lecz problem odprowadzania wód opadowych z tego rejonu miasta wymaga rozwiązania w porozumieniu z PKP, ponieważ część kanalizacji biegnie na terenach kolejowych. W ramach modernizacji linii kolejowej PKP planuje w najbliższych latach wykonanie odwodnienia terenów kolejowych, co powinno udrożnić zlokalizowa-



FOT. JAN MUSUR, RED.

► na nich kanalizację deszczową. Termin realizacji inwestycji określony w umowie to 13 października b, jednak w związku z koniecznością wykonania dodatkowych, nieprzewidzianych w projekcie robót, wykonawca zwrócił się o wydłużenie terminu realizacji inwestycji do 30 listopada br. Do czasu wizyty komisji wykonano w całości nową kanalizację deszczową wraz z zamontowaniem studzienek i wylotami kanalizacji do ul. Towarowej. Dodatkowo pod warstwą popiołowo-żużlową wykonano drenarkę, celem lepszego odprowadzenia wody z placu. Zabudowano też przyłącze energetyczne wraz z rozprowadzeniem instalacji do poszczególnych peronów autobusowych. Celem umożliwienia w przyszłości ewentualnej wymiany kabli energetycznych zostały one ułożone w rurach osłonowych. Dodatkowo zamontowano dwie puste rury osłonowe w celu ewentualnej rozbudowy infrastruktury elektrycznej lub innej infrastruktury teletechnicznej, bez konieczności naruszania nawierzchni kanałów jezdnych. Prace w gruncie na trasie kabli prowadzone są z uwzględnieniem uzgodnień z właścicielami sieci.

Końcem września wykonywana była stabilizacja podłoża i podbudowa placu autobusowego. Na części placu konieczna była wymiana gruntu, celem jego stabilizacji. Podbudowa składa się z warstwy popiołowo-żużlowej i tłucznia. Po uwalcowaniu kamienia zaplanowano nałożenie ostatniej warstwy podłoża pod ostateczną nawierzchnię betonową lub bitumiczną. W części przeznaczonych dla ruchu autobusów zaprojektowano nawierzchnię betonową, a na drodze dojazdowej do osiedla mieszkaniowego zaplanowano nawierzchnię bitumiczną.

Na placu powstają cztery perony dla pasażerów wraz z obsługującymi je kanałami jezdnymi dla autobusów, ułożone w sposób koncentryczny, z punktem środkowym w rejonie wjazdu z ul. Niepodległości. Na wszystkie perony prowadzi wspólny wjazd od strony ul. Niepodległości. Wyjazd zaplanowano na ul. Towarową. Dodatkowo, w południowej części placu wyodrębniono dwukierunkową drogę dojazdową do istniejącego osiedla mieszkaniowego.

Dostęp do poszczególnych peronów w postaci przejścia dla pieszych zaprojektowano od strony wschodniej. W celu zapewnienia bezpieczeństwa użytkownika placu autobusowego zaplanowano zamontowanie barier drogowych, porządkujących ruch pieszy i uniemożliwiających przejście w miejscach zabronionych. Celem lepszego zaznaczenia peronów, z poziomu przejścia na poziom peronu zaprojektowano podświetlane stopnie wejściowe z kostki brukowej LED. Dodatkowo wprowadzono rampę przy stopniu, umożliwiającą swobodną komunikację osobom niepełnosprawnym (w tym na wózkach inwalidzkich).

Krawężniki przy peronach są odpowiednio wyprofilowane i zostały wykonane na specjalne zlecenie, co również wydłużyło czas realizacji zadania. W północno-zachodniej części placu usytuowana zostanie niska zieleń z małą architekturą w postaci ławek i koszy na śmieci. Wzdłuż ulic Niepodległości i Towarowej usytuowano chodniki. Przy ciągu pieszym wzdłuż ul. Towarowej, w sąsiedztwie wjazdu z peronu nr 1 umieszczono tablicę informacyjną ze zbiorczym rozkładem jazdy. Na każdym peronie zaplanowano montaż wiaty autobusowej, tablicy z wyświetlaczem rozkładu jazdy, podświetlanego słupka z numerem peronu oraz kosza na śmieci (przy wiacie). Nie przewiduje się wykonania dodatkowego oświetlenia placu autobusowego, poza istniejącym już oświetleniem terenu wokół placu. Cena ofertowa inwestycji określona w umowie z wykonawcą wynosi 1.577.652 zł (bez robót dodatkowych i wiat).

Prace przy przebudowie placu autobusowego - koniec października br. Rozpoczęto m.in. budowę peronów i układanie nawierzchni chodników.



Przebudowa kanalizacji

Przebudowę kanalizacji deszczowej w rejonie ulicy Traugutta wykonuje Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji Sp. z o.o. Celem jest lepsze odprowadzenie wód opadowych w tym rejonie. Obecnie pod ulicą łączą się dwie sieci kanalizacji deszczowej - z rejonu ulicy Dolnej oraz rejonu tzw. Bachorka, co w czasie intensywnych opadów deszczu powoduje zalewanie tego rejonu. Dodatkowo rury kanalizacyjne są różnej średnicy i są niedostosowa-

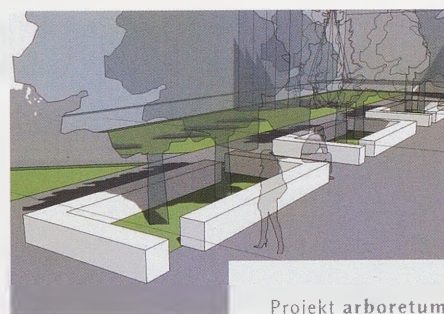
Prace przy ulicy
Traugutta

Do przyjmowania napływającej wody. W związku z tym przystąpiono do rozdzielania wód opadowych w ulicy Traugutta na dwa oddzielne kanały i zwiększenie przepustowości kanalizacji deszczowej. Wody opadowe z cieków przy ul. Dolnej, które obecnie wpływają do kanału Bachorek w rejonie skrzyżowania ul. Traugutta z ulicą Krzanowskiego, zostaną przekierowane do kanału, który będzie wybudowany w ul. Traugutta podczas II etapu przebudowy drogi, a dalej do kanału ulgi przy ulicy Św. Barbary. Natomiast wody opadowe z rejonu ulic Asnyka i Narutowicza będą odprowadzane do nowego odcinka cieków Bachorek, a z ul. Krzanowskiego i Wyspiańskiego - do wybudowanej komory przy budynku byłej „Cepelii”, a dalej w kierunku ulicy Hożej do komory przy ul. Węglowej. Takie rozdzielanie kanalizacji zwiększy retencję wody i ułatwi jej odprowadzenie do kanału ulgi, który jest w stanie przyjąć całą wodę odprowadzaną nowymi kanałami. Szerzej o inwestycji pisaliśmy w poprzednim numerze biuletynu. Przebudowa kanalizacji deszczowej w rejonie ul. Traugutta jest dodatkowym zadaniem spółki, realizowanym ze środków z dokapitalizowania PWiK z budżetu gminy.

Wizualizacja inwestycji
po zakończeniu
prac.

Adaptacja dla przedszkola

W związku z planami przeniesienia do budynku byłego Gimnazjum Publicznego nr 1 przedszkoli nr 4 i 7 zlokalizowanych w budynkach Czechowickiej Spółdzielni Mieszkaniowej jeszcze w ubiegłym roku wykonano przebudowę kuchni i stołówki szkolnej, przystosowanej do obsługi także przedszkola. W tym roku wykonano projekt oraz adaptację pomieszczeń szkolnych pod nowo utworzone Przedszkole Publiczne nr 4a. Koszt realizacji zadania wyniósł 818.256,75 zł. W ramach inwestycji wykonano adaptację pomieszczeń szkolnych dla czterooddziałowego przedszkola wraz z wybudowaniem oddzielnego wejścia do przedszkola. Przy każdej z czterech sal urządzono zaplecze sanitarne. Wydzielono także pomieszczenie kuchenne do rozdzielania żywności, gabinet wicedyrektora ds. przedszkolnych, pomieszczenie techniczne oraz zakupiono nowe szatnie dla przedszkolaków. Wybudowano także nową drogę dojazdową oraz parking dla rodziców dowożących dzieci do placówki (ok. 240 tys. zł), a także plac zabaw dla dzieci (60 tys. zł za projekt i wykonawstwo). O tej i innych inwestycjach w gminnej oświacie pisaliśmy szeroko w poprzednim numerze biuletynu. Dzięki utworzeniu Przedszkola Publicznego Nr 4a oraz przekształceniu Gimnazjum Publicznego Nr 1 w Szkołę Podstawową Nr 10, utworzono z obu placówek Zespół Szkolno-Przedszkolny nr 2 i zachowano wszystkie miejsca pracy w szkole i przedszkolu. Zmiana lokalizacji przedszkola zapewniła miejsca wszystkim dzieciom z likwidowanych przedszkoli, a cała kadra pedagogiczna i pracownicy obsługi miała zapewnioną możliwość pracy w nowej placówce. Przeniesienie przedszkolaków do utworzonej placówki powinno przynieść oszczędności w kosztach utrzymania.

Prace przy termomodernizacji budynku
OSP w Zabrzegu, połowa
października br.Projekt arboretum
przy SP-10

Dotychczas koszt utrzymania PP nr 4 i PP nr 7 wynosił ok. 120 tys. zł rocznie. To jednak nie koniec inwestycji przy placówce - została m.in. opracowana koncepcja modernizacji szkolnej infrastruktury sportowej - koszt budowy nowej m.in. bieżni wraz ze skocznia w dal wynosi ok. 700-800 tys. zł. Co więcej,

obejmuje m.in. budowę ścieżek i placów edukacyjnych z ławkami i tablicami informacyjnymi oraz innych elementów małej architektury, a także przebudowę drogi dojazdowej i pożarowej. Powstanie również 47 miejsc parkingowych.

został wykonany projekt budowy przyшкольного arboretum, którego koszt realizacji to ok. 2 mln złotych, wraz z zagospodarowaniem terenu przy budynku placówki polegającym na budowie parkingu, drogi pożarowej, ścieżek, obiektów małej architektury oraz oświetlenia. Projektowana inwestycja ma charakter przestrzeni rekreacyjnej i ma na celu dostosowanie zagospodarowania terenu do obowiązujących przepisów oraz polepszenie jakości terenu.

Termomodernizacja OSP

Wykonawcą termomodernizacji budynku OSP w Zabrzegu (w ramach zadania Kompleksowa termomodernizacja budynków użyteczności publicznej w Czechowicach-Dziedzicach z wykorzystaniem odnawialnych źródeł energii - etap I cz.

1 - Termomodernizacja budynku OSP w Zabrzegu) jest Zakład Re-

montowo Budowlany Goczałkowice-Zdrój za kwotę ofertową 1.761.766,66 złotych. Zadanie jest realizowane ze środków własnych gminy, lecz nasz samorząd stara się o uzyskanie dofinansowania inwestycji z Regionalnego Programu Operacyjnego Województwa Śląskiego na lata 2014-2020. W ramach inwestycji zaplanowano wykonanie takich między innymi robót budowlanych, jak termomodernizacja ścian zewnętrznych budynku, przebudowa i remont dachu, częściowa wymiana i zmniejszenie niektórych okien, częściowa wymiana drzwi zewnętrznych i wewnętrznych, wymiana instalacji odgromowej, wykonanie drenażu opaskowego wokół budynku, wymiana rynien oraz rur spustowych, izolacja ścian piwnicznych i fundamentowych, przebudowa przyłącza wody, instalacja wentylacji mechanicznej, wymiana instalacji elektrycznej, wodnokanalizacyjnej, gazowej i centralnego ogrzewania, częściowy demontaż ścian działowych i wzniesienie nowego układu pomieszczeń, remont schodów wewnętrznych i zewnętrznych, montaż zadaszeń, montaż łamaczy światła, montaż i uruchomienie odciągu spalin dla wozów bojowych. Ze względu na konieczność wykonania dodatkowych zabezpieczeń przeciwpożarowych został przedłużony termin realizacji inwestycji do drugiej połowy grudnia br. (pierwotny termin to 20 listopada). O zadaniu pisaliśmy szczegółowo w biuletynie nr 5/2017.

Nowy odcinek ul. Lisiej

Jeden z mieszkańców przekazał bezpłatnie grunt pod nowy przebieg ulicy Lisiej w Zabrzegu, dzięki czemu wybudowano nowy odcinek drogi o długości 115,61 metra z jednostronnym poboczem tłuczniowym i korytkami odprowadzającymi wody deszczowe. Wybudowano także zjazd do posesji oraz przebudowano linię energetyczną i kable światłowodowe oraz zlikwidowano poprzedni przebieg ulicy. Wykonawcą inwestycji był DROGRÓD Szymon Tetla za kwotę ofertową 141.338,86 zł. (Red.) ■



„Nowa” ulica Lisia w Zabrzegu



Plac zabaw
na Placu Jana Pawła II
w trakcie budowy

Z frontu robót

W październiku zakończyła się realizacja kilku zadań, zakończono też kilka postępowań przetargowych.

Place zabaw

Z myślą o najmłodszych mieszkańcach gminy, Urząd Miejski zlecił jeszcze w wakacje budowę i urządzenie placu zabaw przy ulicy Hutniczej oraz rozbudowę placu zabaw na terenie Parku Miejskiego przy ul. Sienkiewicza w Czechowicach-Dziedzicach. Zadbano również o urządzenie placu zabaw na Placu Jana Pawła II.

Przy ulicy Hutniczej powstał ogólnodostępny plac zabaw dla dzieci, a inwestycja obejmowała montaż czterech urządzeń zabawowych - huśtawki „bocianiego gniazda”, huśtawki podwójnej typu deseczka, huśtawki „ważka”, a bujaka „koń”. Na placu zamontowano również regulamin korzystania z obiektu. Wokół urządzeń została wykonana nawierzchnia bezpieczna w postaci warstwy żwiru płukanego na geowłókninie. Rozbudowa placu zabaw na terenie Parku Miejskiego przy ul. Sienkiewicza w Czechowicach-Dziedzicach polegała na montażu - i dołączeniu do istniejącej już tam infrastruktury - jednego urządzenia zabawowego o nazwie „przejazd linowy”, przy którym również zamontowano regulamin placu zabaw. Wokół urządzenia także wykonano nawierzchnię bezpieczną w postaci warstwy żwiru płukanego na geowłókninie. Urządzenie placu zabaw na Placu Jana Pawła II w Czechowicach-Dziedzicach obejmuje budowę ogólnodostępnego placu zabaw dla dzieci wraz z montażem sześciu urządzeń zabawowych - trzech wież, dwóch zjeżdżalni, mostku linowego, tunelu, ruchomego pomostu,



Plac zabaw
przy ul. Hutniczej

modułu „kółko-krzyżek, tablicy, zegara, balkonika, trapu skałkowego, domku do zabawy, mini-trapu z siatką oraz trzech bujaczków - „autka”, „żyrafy” i „smoka”. Na placu zabaw, wkomponowanym w otoczenie i istniejącą roślinność Placu Jana Pawła II, zamontowano regulamin i zaplanowano wykonanie nawierzchni tzw. bezpiecznej. Zakres prac w ramach wszystkich trzech inwestycji objął również obsługę geodezyjną oraz wykonanie inwentaryzacji geodezyjnej powykonawczej.

Pomnik

Rozstrzygnięto przetarg na wykonanie dokumentacji projektowo-kosztorysowej oraz wykonanie Pomnika Wolności, zniszczonego przez Niemców ▶

we wrześniu 1939 roku, autorstwa Jana Raszki. Przetarg wygrała „Pracownia Rzeźby FORMA Karol Badyńska” z Krakowa, która wyceniła swoją ofertę na 419 tys. złotych brutto. Wykonawca ma rok na zaprojektowanie i wykonanie pomnika, który ma być gotowy do końca września 2018 roku.

Przedmiot zamówienia obejmuje opracowanie kompleksowej, pełnoprojektowej dokumentacji projektowo-kosztorysowej wraz z nadzorem autorskim, uzyskanie pozwolenia na budowę oraz wykonanie Pomnika Wolności autorstwa Jana Raszki poprzez jego odtworzenie na podstawie zachowanych zdjęć archiwalnych w ramach zadania inwestycyjnego realizowanego w trybie „zaprojektuj i wybuduj”.

Pierwotny Pomnik „Wolności” ufundowany został przez społeczeństwo gminy Czechowice-Dziedzice w 10-lecie wymarszu ochotniczego do Legionów pod komendą Adolfa Janika w obronie granic Rzeczypospolitej pod wodzą Marszałka Józefa Piłsudskiego w roku 1914. Pomnik usytuowany był naprzeciwko budynku dworca PKP, miejsce to ówczesnie służyło społeczeństwu do zgromadzeń publicznych. Obecnie planowane jest odtworzenie pomnika na innej nieruchomości położonej w centrum miasta, tj. działce nr 3788/775 położonej przy skrzyżowaniu ulic Niepodległości i Mickiewicza. Pierwotne miejsce pomnika obecnie jest zagospodarowane w sposób uniemożliwiający jego usytuowanie, ponadto ekspozycja pomnika w tym miejscu byłaby architektonicznie niewskazana. Koncepcja programowo-przestrzenna dla inwestycji wykonana została przez Agnieszkę Sektę-Seredyńską prowadzącą działalność gospodarczą pod firmą MODULUS z Goczałkowic-Zdrój, a gmina przejęła w całości wszelkie prawa autorskie. Wytyczne architektoniczno-urbanistyczne zakładają wysokość pomnika 6,93 metra, wymiary podstawy pomnika 5,60 x 6,20 m (34,72 m²), a zewnętrzne wymiary przestrzeni zajętej pod podstawę pomnika wraz z otaczającymi go słupkami powinny wynieść 6,86 x 7,46 m (51,18 m²).



Wizualizacja nowego Pomnika Wolności wraz z otoczeniem, przy skrzyżowaniu ulic Niepodległości i Mickiewicza w Czechowicach-Dziedzicach. W tle widoczne budynki komisariatu Policji i biblioteki.

Przetargi rozstrzygnięte

12 października br. rozstrzygnięto przetarg nieograniczony na zadanie „Budowa zaplecza kajakowego w Czechowicach-Dziedzicach”, o którym pisaliśmy w biuletynie nr 5/2017. Zamówienie otrzymało Przedsiębiorstwo Budowlane HB-UNIBUD S.A. z Czechowic-Dziedzic, które wyceniło realizację inwestycji na 2.283.179,16 zł. Zaplecze powinno być gotowe do użytkowania do 28 września 2018 r.

16 października rozstrzygnięto postępowanie na wykonanie robót budowlanych związanych z realizacją zadania „Przebudowa chodnika od ul. Królowej Jadwigi do Kolonii w Czechowicach-Dziedzicach” polegających na m.in. na robotach rozbiórkowych i ziemnych, wykonaniu nawierzchni z betonowej kostki brukowej, wykonaniu umocnienia skarp płytami betonowymi ażurowymi, wykonaniu schodów terenowych obrzeży betonowych i kostki brukowej, wykonaniu betonowej studni (komory) rewizyjnej 12-metrowego odcinka kanału deszczowego z rur betonowych o średnicy 800 mm, wyrównanie terenu ziemią urodzajną i obsianie trawą, a także wykonaniu inwentaryzacji geodezyjnej. Jako najkorzystniejsza została wybrana oferta Zakładu Robot Drogowych i Budowlanych MAT-BUD inż. Roman Marciniak z Pszczyny za kwotę 89.939,60 zł. Realizacja zadania powinna zakończyć się w grudniu br.

19 października br. rozstrzygnięto został przetarg nieograniczony na zadanie „Orlik lekkoatletyczny w Zabrzegu”. Inwestycję realizować będzie Przedsiębiorstwo Wielobranżowe GRETA-SPORT Ilona Stańczyk z Dąbrowy Górniczej, a kwota ofertowa wyniosła 2.733.039,60 zł. Oprócz kryterium ceny na wyłonienie wykonawcy miały wpływ okres gwarancji i rękojmi (60 miesięcy) i doświadczenie w realizacji podobnych inwestycji. O zadaniu szczegółowo pisaliśmy w poprzednim numerze biuletynu (7/2017). Inwestycja powinna być gotowa do 16 lipca 2018 r. (wraz z uzyskaniem świadectwa PZLA dla obiektu kategorii V B).

Przetargi unieważnione

Początkiem października unieważniono przetarg na zadanie „Remont drogi gminnej nr 350 228S ul. Wodna odcinek 2 (od km 0+442 do km 0+866) zniszczonej na skutek nawalnego deszczu w dniu 24 czerwca 2013 roku”, obejmujące wykonanie robót budowlanych polegających m.in. na robotach rozbiórkowych, wykonaniu nawierzchni mineralno-bitumicznej, wzmocnieniu i wyrównaniu istniejącej podbudowy, remoncie istniejących zjazdów indywidualnych, wymianie istniejących przepustów pod koroną drogi i regulację oraz oczyszczenie dna rowu z namulów, wraz z umocnieniem dna i skarp rowu płytami betonowymi ażurowymi. Powodem unieważnienia jest fakt, że wartość oferty przekracza kwotę jaką przeznaczono i zabezpieczono w budżecie gminy na sfinansowanie zamówienia. Po analizie możliwości finansowych gminy ustalono, nie jest możliwe zwiększenie kwoty pierwotnie przeznaczonej na realizację zamówienia do wysokości ceny oferty. Na sfinansowanie zamówienia zamierzano przeznaczyć kwotę 369 tys. zł brutto, a w postępowaniu wpłynęła jedna oferta na kwotę 572.326,47 zł brutto.

Musiano unieważnić także przetarg nieograniczony na zadanie „Przebudowa ogólnodostępnej infrastruktury turystycznej i rekreacyjnej poprzez budowę altany, tablic informacyjnych w Zabrzegu”, które opisywaliśmy szczegółowo w numerze 6/2017 biuletynu. Przetarg został unieważniony, ponieważ nie złożono żadnej oferty - w wyznaczonym terminie składania ofert, tj. do dnia 3 października br. nie wpłynęła żadna oferta. To już kolejny unieważniony przetarg na to zadanie.

Unieważniono również przetarg na zadanie „Budowa chodnika w ciągu ulicy Legionów w Czechowicach-Dziedzicach etap III”, mający objąć m.in. budowę chodnika o długości 232 metry i szerokości 2 metrów, wykonanie drenu francuskiego i studzienek połączeniowych, studnia rewizyjnej i studzienek

► ściekowych, przebudowę istniejącej jezdni, budowę wjazdów do posesji i urządzeń bezpieczeństwa ruchu drogowego oraz wykonanie inwentaryzacji geodezyjnej powykonawczej. Wartość oferty znacząco przekroczyła kwotę, jaką przeznaczono na sfinansowanie zamówienia, a także w tym przypadku nie jest możliwe zwiększenie środków w budżecie gminy na ten cel (na zadanie zamierzano przeznaczyć kwotę 343,5 tys. zł brutto, a w postępowaniu wpłynęła jedna oferta na kwotę 657.334,30 zł brutto).

Remont i miejsca postojowe

Początkiem października ogłoszono przetargi na wykonanie **nakładki na odcinku ulicy Tadeusza Gązdy** w Zabrzeżu oraz na rozbudowę **zatków postojowych przy pętli autobusowej ul. Michałowicza** w Czechowicach-Dziedzicach. Oba przetargi nie zostały jednak rozstrzygnięte w związku z brakiem ofert, więc zadania przesunięto - wraz ze środkami na te cele w budżecie - na rok przyszły. Inwestycja pod nazwą „Wykonanie nakładki asfaltowej na odcinku ul. Gązdy w Zabrzeżu” obejmuje wykonanie nawierzchni asfaltowej na istniejących warstwach utwardzenia drogi na odcinku ok. 251 metrów (średnia szerokość drogi wynosi 3 metry). Zakres prac obejmuje zabudowę krawężników i remonty zjazdów na posesje, zabudowę dwóch wpustów deszczowych wraz z przykanalikami, oczyszczenie i profilowanie rowu przydrożnego, wzmocnienie skarpy drogowej płytami brukowymi i podwyższenie ścianki czołowej przepustu w ciągu drogi. Przedmiot drugiego zamówienia obejmuje rozbudowę istniejących zatków postojowych przy pętli autobusowej przy ul. Michałowicza o powierzchnię 620 m², a zakres prac obejmuje między innymi wykonanie remontu nawierzchni istniejących miejsc postojowych oraz budowę nowych 12 miejsc postojowych dla samochodów osobowych o nawierzchni bitumicznej, ograniczonej krawężnikami, wraz z dojściem z kostki betonowej. (Red.) ■

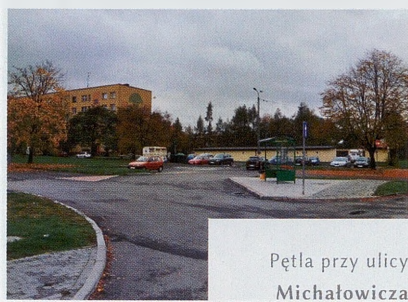
25 lat Domu Opieki Społecznej „Złota Jesień”



Dom Pomocy Społecznej „Złota Jesień” w Czechowicach-Dziedzicach obchodzi 25-lecie działalności. 20 października br. w placówce odbyła się uroczystość z tej okazji.

Obchody miały bardzo kameralny, wręcz rodzinny charakter. Pensjonariusze, pracownicy oraz wolontariusze wspierający placówkę, przygotowali wspólnie krótki program artystyczny. Historię czechowickiego Domu Pomocy Społecznej, który rozpoczynał swoją działalność w zaadaptowanym na ten cel budynku żłobka, mieszczącym się przy ulicy Hutniczej, przypomniła dyrektor placówki **Hanna Żołdak**. Wiele wzruszeń dała uczestnikom uroczystości prezentacja filmu opowiadającego 25-letnią historię „Złotej Jesieni” przy pomocy archiwalnych zdjęć oraz krótkich filmów, pokazujących zarówno codzienność, jak i ważne wydarzenia z życia domu i jego mieszkańców.

Uczestnicy jubileuszowego spotkania, w tym Burmistrz **Marian Błachut**, Zastępca Burmistrza **Maciej Kołoczek** oraz Wiceprzewodniczący Rady Miejskiej **Krzysztof Bergel**, mieli okazję posłuchać ciekawego wykładu siostry prof. **Czesławy Margarity Sondej** na temat rozmaitych aspektów dotyczących „jesieni życia”. Nie zabrakło oczywiście podziękowań, dyplomów i prezentów, wręczanych najstarszym pensjonariuszom, pracownikom placówki oraz gościom uroczystości. Na zakończenie na salę wjechał tort urodzinowy, przygotowany specjalnie tę uroczystość. Ciekawie prezentowała się również galeria



Pętla przy ulicy Michałowicza

zdjęć pensjonariuszy, którą można było oglądać przed wejściem do budynku. Dom Pomocy Społecznej „Złota Jesień” w Czechowicach-Dziedzicach powstał w sierpniu 1992 roku, jako gminna placówka przeznaczona dla osób w wieku podeszłym. Gmina Czechowice-Dziedzice należała wówczas do pionierów jeśli chodzi o prowadzenie tego typu placówek przez samorządy. Tak jest zresztą również i dzisiaj, bo czechowicki DPS „Złota Jesień” jest jednym z zaledwie 9 domów prowadzonych i finansowanych przez samorządy gminne na 92 tego typu placówki działające w na terenie województwa ►

FOT. LUKASZ PIĄTEK

CIĄG DALSZY NA STRONIE 16

FOT. PATRYCJA JANIK



IV Czechowicka Konferencja Profilaktyczna

12 października br. odbyła się IV Czechowicka Konferencja Profilaktyczna. Tematem wiodącym konferencji były nałogi i uzależnienia behawioralne.

Celem konferencji było upowszechnienie wiedzy na temat zagrożeń wpływających z użytkowania nowych technologii. Cyberświat - oprócz szans i możliwości - może być też źródłem takich niebezpie-

czeństw, jak zaburzenia użytkowania Internetu, gier czy portali społecznościowych. Rzeczywistość wirtualna dla wielu młodych ludzi staje się alternaty-

wą dla realnego świata i rzeczywistych relacji. Bardzo ważne jest wychwytenie momentu, kiedy zabawa, wymiana informacji czy czat z osobą siedzącą po drugiej stronie ekranu zaczynają zastępować realną, bezpośrednią rozmowę i spotkanie z drugim człowiekiem. Uczestnicy konferencji mogli dowiedzieć się też, że w Polsce coraz częściej diagnozuje się syndrom Hikikomori polegający na zamykaniu się w pokoju i unikaniu bezpośrednich spotkań z ludźmi, z rodziną, przyjaciółmi. Zamknięty pokój staje się „twierdzą” młodego człowieka, do której nikt nie ma prawa wstępu. Przedstawiono też sposoby i strategie pomocy osobie uciekającej w wirtualną przestrzeń, zwracając m.in. uwagę na brak zainteresowania ze strony rodziców i opiekunów tym, czym zajmują się dzieci i jakie treści oglądają i „przeżywają” w grach komputerowych. W konferencji wzięli udział przedstawiciele różnych środowisk - nauczyciele, pedagodzy, psychologowie, wychowawcy, kuratorzy, pracownicy pomocy społecznej, policjanci, pracownicy służby zdrowia, osoby duchowne, rodzice, opiekunowie. W konferencji wzięli także udział Burmistrz Czechowic-Dziedzic Marian

Błachut, jego zastępca Maciej Kołoczek oraz inni samorządowcy. Do wygłoszenia wykładów zostali zaproszeni tacy prelegenci, jak prof. dr hab. Józef Bednarek (pedagog, dydaktyk, medioznawca, ekspert w zakresie zagrożeń cyberprzestrzeni, pracownik naukowo-dydaktyczny uczelni humanistycznych i pedagogicznych, wiceprzewodniczący Zespołu ds. Bezpieczeństwa Dzieci w Cyberprzestrzeni powołanego przez Rzecznika Praw Dziecka RP, inicjator powołanego w Senacie RP Zespołu ds. Bezpieczeństwa Dzieci i Młodzieży w Świecie Wirtualnym, autor i współautor wielu książek i publikacji, organizator i współorganizator wielu konferencji i seminariów naukowych, na których przedstawiał referaty i komunikaty z badań, kierownik projektów badawczych), dr Anna Andrzejewska (pedagog w zakresie edukacji informatycznej i medialnej, ekspert w zakresie zagrożeń cyberprzestrzeni, pracownik naukowo-dydaktyczny uczelni pedagogicznych, członek Zespołu ds. Bezpieczeństwa Dzieci w Cyberprzestrzeni przy Rzeczniku Praw Dziecka RP, inicjator powołanego w Senacie RP Zespołu ds. Bezpieczeństwa Dzieci i Młodzieży w Świecie Wirtualnym, zajmuje się edukacją medialną, patologiami w cyberprzestrzeni oraz uzależnieniami od mediów cyfrowych, od lat prowadzi badania związane z wpływem mediów na życie dzieci i młodzieży) i dr Ewa Krzyżak-Szymańska (adiunkt w Katedrze Bezpieczeństwa Powszechnego, Akademia Wychowania Fizycznego w Katowicach, Prezes Stowarzyszenia Śląskie Centrum Profilaktyki Społecznej GUARDIANUS, prowadzi szkolenia dla profesjonalistów - nauczycieli, pedagogów, psychologów szkolnych, pracowników pomocy społecznej, policjantów - w zakresie bezpiecznych zachowań dzieci i młodzieży, w tym w szczególności wychowania do korzystania z nowych mediów młodego pokolenia, realizuje projekty

W konferencji - obok Burmistrza - wzięła udział m.in. Przewodnicząca Gminnej Komisji Rozwiązywania Problemów Alkoholowych Joanna Badowska, a także wielu zaproszonych gości.



FOT. PATRYCJA JANIK

CIĄG DALSZY ZE STRONY 15
(25-LECIE...)

► śląskiego. Do grudnia 2010 roku DPS funkcjonował w zaadaptowanym budynku dawnego żłobka miejskiego przy ulicy Hutniczej. W styczniu 2011 roku placówka przeniosła się do nowego budynku przy ulicy Zacisze 28, gdzie w komfortowych warunkach, w jedno i dwuosobowych pokojach z łazienkami, może mieszkać 30 pensjonariuszy. Ponadto w domu jest pokój dziennego pobytu, jadalnia, kaplica, balkon wypoczynkowy z widokiem na stawy, kuchnia podręczna, pralnia podręczna, pomieszczenie do terapii zajęciowej i rehabilitacji. W parterowej placówce nie ma barier architektonicznych. Dom spełnia wszelkie wymagania co do standardu wyposażenia i usług. Mieszkańcy korzystają z podstawowej opieki medycznej lekarza rodzinnego. Na terenie DPS prowadzone są zajęcia rehabilitacyjne o charakterze indywidualnym oraz grupowym, z zastosowaniem sprzętu rehabilitacyjnego stanowiącego wyposażenie DPS oraz stosowane są różnego rodzaju masaże. Ponadto mieszkańcy uczestniczą w terapii zajęciowej. Budynek, jest wyposażony w dwie klimatyzowane sale dla pracowników oraz mieszkańców. (Ł.P.) ■

Dajcie dzieciom uśmiech

27 września br. Miejska Biblioteka Publiczna w Czechowicach-Dziedzicach po raz kolejny do **wspólnej zabawy integracyjnej** zaprosiła dzieci, młodzież oraz dorosłych z niepełnosprawnościami.

Spotkanie odbyło się w „Dworku Stara Cynkownia”. Na imprezie obecni byli m.in. Burmistrz Czechowic-Dziedzic **Marian Błachut**, dyrektor Miejskiej Biblioteki Publicznej **Ewa Kmieciak**-

badawcze poświęcone używaniu internetu przez dzieci i młodzież. Była to już czwarta, tak prestiżowa i zorganizowana na dużą skalę, konferencja o tematyce profilaktycznej w naszej gminie.

– *Wszystkim uczestnikom serdecznie dziękujemy za zaangażowanie w tak ważne i trudne tematy za udział w konferencji i wszystkie ciepłe słowa, które od Was usłyszeliśmy po jej zakończeniu* – mówi **Agnieszka Borowska-Paszek**, kierownik Biura

Profilaktyki i Przeciwdziałania Uzależnieniom Urzędu Miejskiego, które – we współpracy z Gminną Komisją Rozwiązywania Problemów Alkoholowych – było organizatorem konferencji. (PPU/UM) ■



FOT. PATRYCJA JANIK



FOT. MBP

– **Wronowicz**, kierownik Domu Pomocy Społecznej „Złota Jesień” **Hanna Żołdak** oraz pensjonariusze „Złotej Jesieni”. Zabawę rozpoczęły występy tancerek ze szkoły tańca „Dance&Loveit” z Bielska-Białej. Dynamiczny, pełen pozytywnej energii występ wprowadził wszystkich w taneczny nastrój. Po tradycyjnym powitaniu przy piosence „Dobrze że jesteś” rozpoczęły się zabawy i konkurencje. Pierwszą z nich były „uciekające krzesła” – uczestnicy przy muzyce walczyli o wolne krzesła, których z każdą piosenką było coraz mniej. Po tej „energetycznej” konkurencji na salę przybył niespodziewany gość – Ciocka z Ameryki! Ekscentryczna dama przywiozła ze sobą walizkę pełną kolorowych szali, kapeluszy i czapek. Zadaniem uczestników było fantazyjne przebranie się, a modowe zmagania oceniały dzieci na wózkach oraz pensjonariusze „Złotej Jesieni”. Salwy śmiechu były dowodem na to, że uczestnicy zabawy przebiali dosłownie w pomysłach na oryginalne przebranie, a po każdej konkurencji otrzymywali gadżety oraz upominki. Kiedy pożegnano Ciotkę z Ameryki przyszedł czas na sztandarową konkurencję – „Jaka to melodia”. Utworzono wielopokoleniowe drużyny i wspólnymi siłami odgadywano kolejne utwory. Nie było to łatwe zadanie, wśród piosenek znalazły się bowiem utwory muzyki klasycznej i współczesne hity. Następnie w tanecznym nastroju uczestnicy odtańczyli „Lambadę” oraz utworzyli pociąg, przy dźwiękach „Jedzie pociąg z daleka”.

Na zakończenie, tradycyjnie odbył się taniec z gwiazdami. Najbardziej zagorzali królowie parkietu zostali do samego końca. (MBP) ■

W spotkaniu integracyjnym z młodzieżą i niepełnosprawnymi wzięli udział Burmistrz **Marian Błachut** i dyrektor MBP **Ewa Kmieciak-Wronowicz**



FOT. MBP



FOT. LUKASZ PIĄTEK

Uroczyste obchody DNIA EDUKACJI NARODOWEJ w Czechowicach- Dziedzicach

12 października br. w Szkole Podstawowej nr 8 im. Janusza Kusocińskiego odbyły się gminne obchody Dnia Edukacji Narodowej.

Uroczystość rozpoczęła się od wyjątkowo barwnej i ciekawej części artystycznej, przygotowanej przez uczniów placówki. W związku ze zmianami wynikającymi z przywracającej 8-letnią szkołę podstawową reformy oświaty, po wielu latach przerwy, ponownie można było zobaczyć 7-letnich pierwszoklasistów, występujących wspólnie z 15-letnimi gimnazjalistami. Następnie pedagodzy z czechowickich szkół i przedszkoli odebrali coroczne nagrody burmistrza, akty mianowania oraz podziękowania za 25 lat pracy w oświacie. Nagrody i dyplomy wręczali nauczycielom: Burmistrz Czechowic-Dzie-

dzic **Marian Błachut**, Zastępca Burmistrza **Maciej Kołoczek** oraz Przewodniczący

Rady Miejskiej **Damian Żelazny**. W uroczystości uczestniczyli również Zastępca Burmistrza **Paweł Mrowiec** oraz Dyrektor czechowickiego Zespołu Obsługi Placówek Oświatowych **Mirosław Olek**. W Dniu Edukacji Narodowej nie mogło oczywiście zabraknąć życzeń dla nauczycieli, składanych przez Burmistrza i Przewodniczącego Rady Miejskiej oraz przedstawicieli organizacji związkowych, zrzeszających czechowickich pedagogów. Nauczycielom i wszystkim pracownikom placówek oświatowych życzo- no satysfakcji i sukcesów w pracy z dziećmi i młodzieżą oraz siły i wytrwałości, potrzebnej zwłaszcza teraz, w dobie głębokiej reformy polskiego systemu oświaty. (Ł.P.) ■



FOT. LUKASZ PIĄTEK

Złote Gody

25 października br. na zaproszenie Burmistrza Czechowic-Dziedzic **Mariana Błachuta** pary obchodzące w pierwszej połowie bieżącego, 2017 roku Jubileusz 50-lecia pożycia małżeńskiego (tzw. „Złote Gody”) przybyły do Dworku „Stara Cynkownia” na uroczystość wręczenia pamiątkowych medali, dyplomu oraz kwiatów. Uroczystość uświetnił swoją obecnością proboszcz pobliskiej parafii pw. NMP Wspomożenia Wiernych ks. **Jerzy Ryłko**.

Jubileusz obchodzili:

Maria i Roman BAKON
Teresa i Bolesław BAŚCIK
Zofia i Stanisław BROŻ
Władysława i Józef CWIĄKAŁA
Krystyna i Bolesław CŹWIK
Barbara i Franciszek FOLTYN
Leokadia i Franciszek GRYGIERCZYK
Antonina i Leon KOTOWICZ
Małgorzata i Janusz KOWAL
Gertruda i Alojzy KRĘTOSZ
Irena i Ferdynand KRZEMPEK
Maria i Jan MOJŻYSZEK
Cecylia i Kazimierz PAJĄK
Albina i Robert PAJĄK
Anna i Edward PŁONKA
Krystyna i Kazimierz POŁOK
Danuta i Jan RATAJ
Genowefa i Rudolf SOBOTA
Weronika i Władysław SOPEL
Maria i Ryszard SURÓWKA
Małgorzata i Jan ŚCIGA
Anna i Antoni TYRKA



Urząd Miejski

w Czechowicach-Dziedzicach

Plac Jana Pawła II 1
43-502 Czechowice-Dziedzice

Tel. 32 21 471 10 Fax. 32 21 471 82
E-mail. um@um.czechowice-dziedzice.pl
www.czechowice-dziedzice.pl

GODZINY PRACY :

poniedziałek-środa 7:30-15:30
czwartek 7:30-17:30
piątek 7:30-13:30
w soboty, niedziele i święta nieczynny

DYŻURY:

Burmistrz Marian Błachut i jego zastępcy
Maciej Kołoczek i Paweł Mrowiec
przyjmują mieszkańców w ramach skarg i wniosków w każdy:

poniedziałek 14:00-16:00 pok. 201
czwartek 14:00-16:00 pok. 201

Wymagane są wcześniejsze zapisy:
tel. 32 21 47 132, 32 21 47 164

Radni miejscy, powiatowi i wojewódzcy
przyjmują mieszkańców w ramach swoich dyżurów,
których bieżąco aktualizowana lista znajduje się na stronie
www.bip.czechowice-dziedzice.pl

Przewodniczący Rady Miejskiej
Damian Żelazny przyjmuje mieszkańców w każdy:
czwartek, w godz. 15:30-16:30 - pok. 206

Zastępcy Przewodniczącego Rady Miejskiej
Krzysztof Bergel i Bartłomiej Fajfer
przyjmują mieszkańców w każdy:
poniedziałek, w godz. 15:30-16:30 - pok. 206

BIURA POSELSKIE:

- **Jacek Falfus** (filia)
ul. Słowackiego 32, tel. 33 828 39 60 (Bielsko-Biała)
www.jacekfalfus.pl • jacekfalfus2001@poczta.onet.pl
- **Mirosława Nykiel** (filia)
ul. Legionów 83, tel./fax 33 821 39 59 (Bielsko-Biała)
www.miroslawanykiel.pl • miroslaw.nykiel@sejm.pl

BIURA SENATORSKIE:

- **Andrzej Kamiński**
ul. Słowackiego 2 (I piętro), tel. 502 236 518
www.kaminskiandrzej.pl • biuro@kaminskiandrzej.pl

TELEFONY ALARMOWE:

- Numer alarmowy z tel. kom. i stacji: **112**
- Pogotowie ratunkowe: **999** lub **32 215 20 00**
- Straż pożarna: **998**
- Policja: **997** Komisarjat Policji: **32 214 88 10**
- Straż Miejska: **986** lub **32 215 54 92**
- Niebieska Linia - 0-801 120 002
- Og. Pogotowie dla Ofiar Przemocy w Rodzinie
- Ogólnopolski nr ratunk. w górach: **601 100 300**
- GOPR - grupa beskidzka - **985, 33 829 69 00**
- Ogólnopolski nr ratunk. nad wodą: **601 100 100**
- Śląskie WOPR - **500 543 210**
- Pogotowie ciepłownicze - **993** lub **32 215 21 51**
- Pogotowie energetyczne - **991**
- Pogotowie górnicze - **32 215 27 88**
- Pogotowie gazowe - **992**
- Telefon zaufania - **988**
- Informacja telefoniczna - **118 913**
- Wodociągi i kanalizacja:
32 215 37 17 (PWik) oraz **32 215 31 71** (PIM)
zgłoszenia awarii (całodobowo): **994** (bezpłatny)
oraz **32 215 31 71, 32 215 21 51, 601 312 877**
- Informacje PKM: **32 215 91 78**
- Informacja PKP: **94 36**
- Na wypadek klęski żywiołowej: **32 214 71 66**
- PCK Grupa Ratownictwa: **669 881 302**

BIULETYN SAMORZĄDOWY CZECHOWIC-DZIEDZIC jest czasopismem bezpłatnym, rozpowszechnianym nieodpłatnie w wyznaczonych punktach kolportażu na terenie miasta i gminy.

Zapraszamy do następujących punktów kolportażu biuletynu:

CENTRUM MIASTA - osiedla CENTRUM, LESISKO

Urząd Miejski - Pl. Jana Pawła II 1 (oraz inne wydziały)
Miejska Biblioteka Publiczna Wypożyczalnia - Żeromskiego 14
Cukiernia ASTERIA i Kawiarnia MALINOWA - AMBASADA SŁODKOŚCI - Pl. Jana Pawła II 4/2
Miejska Biblioteka Publiczna Czytelnia - Niepodległości 32/34
Miejski Dom Kultury - Niepodległości 42
Powiatowy Urząd Pracy Filia w Czechowicach-Dziedzicach - Kopia 1
Nets - Słowackiego 17
Punkt Obsługi Finansowej POLCAS - Słowackiego 13 (przy Rondzie Solidarności)
Sklep SPOŁEM DELIKATESY - Kolejowa 1
Punkt Sprzedaży Biletów PKM - Towarowa (przy płycie dworca autobusowego)
Kiosk WEST - Towarowa 2 (przy płycie dworca autobusowego)
Biuro Pośrednictwa i Finansów RENOMA - Towarowa 2b
Sklep i Punkt Obsługi Finansowej EMIKAS - Słowackiego 2
Apteka EUREKA - Piłsudskiego 12
DAYLI - Niepodległości 12
Sklep SPOŁEM NASZ DOM - Słowackiego 24
Sklep SPOŁEM - Konopnickiej 1
Centrum Języków Obcych BEST - Kolejowa 15
Sklep PARTNER RTV-AGD - Sobieskiego 10 (przy placu targowym)
Ośrodek Pomocy Społecznej - Kolejowa 37
Sklep SPOŁEM SUBIEKT - Sobieskiego 86
Kiosk FH DARAL - Niepodległości 79 (pomiędzy Rondami Sybiraków a AK i NSZ)
Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji Pływalnia WODNIK - Legionów (obok Ronda AK i NSZ)
Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji Stadion - Legionów 145
Administracja Zasobów Komunalnych - Legionów 85

PÓŁNOC MIASTA - osiedla RENARDOWICE, PÓŁNOC, BARBARA, DZIEDZICE

Urząd Skarbowy w Czechowicach-Dziedzicach - Nad Białką 1a
Sklep SPOŁEM - Górnicza 67
Kiosk Prasowy i Wielobranżowy - Węglowa (przy przystanku autobusowym)
Delikatesy Osiedlowe - Polna 31a
Sklep wielobranżowy - Michałowicza 6c
Kiosk KAM-LEX K.Olejak - Szkolna 47 (przy skrzyżowaniu z Wyspiańskiego)
Dom Handlowy DZIEDZIC - Szkolna 40
Kiosk FH ANIA - Szkolna (przed DH DZIEDZIC)
Sklep SPOŁEM WALCOWNIK - Traugutta 19
Cukiernia i Kawiarnia CZEKOŁADOWA - Traugutta 29
Przedsiębiorstwo Komunikacji Miejskiej - Drzymały 16
Sklep LEWIATAN - Legionów (przy skrzyżowaniu z Waryńskiego)
GROSZEC - Waryńskiego (przy skrzyżowaniu z Ochodzką)

POŁUDNIE MIASTA - osiedla TOMASZÓWKA, GÓRNE, POŁUDNIE

Sklep SPOŁEM WANDA - Łukasiewicza 57
Sklep SPOŁEM - Łukasiewicza 2
AUTOTEST Stacja Kontroli Pojazdów - Kopernika 3
Filia Miejskiej Biblioteki Publicznej nr 3 - Legionów 187
DELIKATESY DELISSO - Legionów 158
Sklep SPOŁEM IWONA - Legionów 191
Sklep Spożywczo-Przemysłowy - Podlarysz 2
EURO Sklep Spożywczo-Przemysłowy - Lipowska 72 (przy skrzyżowaniu z DK-1)
Sklep Spożywczo-Przemysłowy - Zamkowa 74 (w Strażnicy OSP)
Filia Miejskiej Biblioteki Publicznej nr 1 - Zamkowa 76
EURO Sklep Spożywczo-Przemysłowy - Mazańcowicka 64
Filia Miejskiej Biblioteki Publicznej nr 2 - Mazańcowicka 68
Hotel „Pałac Kotulińskich” - Zamkowa 2
Urząd Celný w Bielsku-Białej Oddział w Czechowicach-Dziedzicach - Mazańcowicka 70
Sklep BELA - Kopernika 41

GMINA - sołectwa LIGOTA, BRONÓW, ZABRZEG

Sklep Spożywczy - Czechowicka 4, LIGOTA BURZEJ
Filia Miejskiej Biblioteki Publicznej Burzej - Bory 2, LIGOTA BURZEJ
TRÓJKA SC - Bielska 5, LIGOTA CENTRUM
Delikatesy Wiejskie - Bielska 2, LIGOTA CENTRUM
Filia Miejskiej Biblioteki Publicznej Ligota Centrum - Wapienicka 1, LIGOTA CENTRUM
Sklep Spożywczy - A.Czyża 1 (skrzyżowanie z Międzyrzeczką) - BRONÓW
Filia Miejskiej Biblioteki Publicznej Bronów - A.Czyża 12, BRONÓW
Delikatesy Wiejskie - Jaworowa 1, LIGOTA MILIARDOWICE
Filia Miejskiej Biblioteki Publicznej Miliardowice - Miliardowicka 68, LIGOTA MILIARDOWICE
Sklep FHU TOMSON - Miliardowicka 12, LIGOTA MILIARDOWICE
Sklep Spożywczy (LEWIATAN) - Miliardowicka 17a, ZABRZEG
Sklep Spożywczo-Przemysłowy AGMA Renata Potęgiel - Miliardowicka 17a, ZABRZEG
Apteka NA WIDNEJ - Widna 1, ZABRZEG
Filia Miejskiej Biblioteki Publicznej Zabrzeg - Gminna, ZABRZEG
Sklep Spożywczo-Przemysłowy - Da Zapory 22, ZABRZEG
Delikatesy U ANI - Stadionowa 32, ZABRZEG (przed wjazdem na stadion LKS SOKÓŁ)

Zapraszamy do współpracy - tel. 32 21 47 186